

















## பிறப்பு அத்தாட்சிப் பத்திரங்கள்

வவுனியா, மே 8

வவுனியா பொது வைத் தியசாலையில் பிறக்கும் குழந்தைகளின் பிறப்பு அத்தாட்சிப் பத்திரங்களை தாமதமின்றி வழங்குமாறு கோரிக்கை விடப்பட்டுள்ளது. தற்போது இவற்றைப் பெறுவதில் தாமதங்கள் காணப்படுவதால் தாம் பலவேறு வகையிலும் பாதிக்கப்படுவதாக குழந்தைகளின் பெற்றோர் தெரிவிக்கின்றனர்.

குறிப்பாக அக்ரஹாரா காப் புறுதிக் கொடுப்பனவுகளைப் பெறுவதில் சிக்கல்கள் ஏற்படுவதாகத் தெரியவந்துள்ளது.

ஆகவே இவற்றைக் கருத்தில் கொண்டு வைத்தியசாலையில் பிறக்கின்ற குழந்தைகளின் பிறப்பு அத்தாட்சிப் பத்திரங்களைத் தாமதமின்றி வழங்குமாறு கோரிக்கை விடப்பட்டுள்ளது. (க-102)

## வவுனியா சுத்தானந்தாவுக்கு புதிய நிர்வாகிகள்

நெஞ்சுகுளம், மே 8

வவுனியா சுத்தானந்தா இந்து இளைஞர் மன்றத்தின் புதிய நிர்வாகிகள் தெரிவு செய்யப்பட்டுள்ளனர்.\*

நேற்றுமுன்தினம் சு ஆம் திருதி காலை நா. சேனாதிராஜா தலைமையில் இடம்பெற்ற கூட்டத்தின்போது புதிய நிர்வாகிகள் தெரிவு செய்யப்பட்டனர்.

தலைவராக நா. சேனாதிராஜா வும், செயலாளராக க. தர்ம தேவனும், பொருளாளராக இ. திருமேனியும் தெரிவு செய்யப்பட்டனர். மேலும் உபதலைவர்களாக சு. சுப்பிரமணியம், நா. தர்மராஜா, க. முருகையா, இ. வையாபுரிநாதன் ஆகியோரும் உப செயலாளராக சிதாகார் சி. நாகராஜாவும், உபபொருளாளராக எஸ். சுத்தியலைனும் தெரிவு செய்யப்பட்டனர்.

நிர்வாக சபை உறுப்பினர் களாக க. சிவபாலன், ஐ. திருவினாங்கும், இ. கனகரத்தினம், கா. ஜெயராசா, நா. வில்வராஜா, கே. தியாகவிங்கம், சி. கே. இராச வி. ந. கம், ஏ. செல்வராசா, எஸ். கோருலன், எஸ். சுத்தியநாதன் ஆகியோரும் தெரிவு செய்யப்பட்டனர்.

சுத்தானந்தா இந்து இளைஞர் மன்றம் 1952 ஆம் ஆண்டிலிருந்து இயங்கி வருகின்றமை குறிப்பிடத்தக்கது.

(க-102)

## இலங்கையில் நல்லினக்கத்துக்காக ஈழத்தமிழர் ரொத்தம் சிந்தியுள்ளர் கரைச்சிப் பிரதேச சபை உறுப்பினர் தெரிவிப்பு

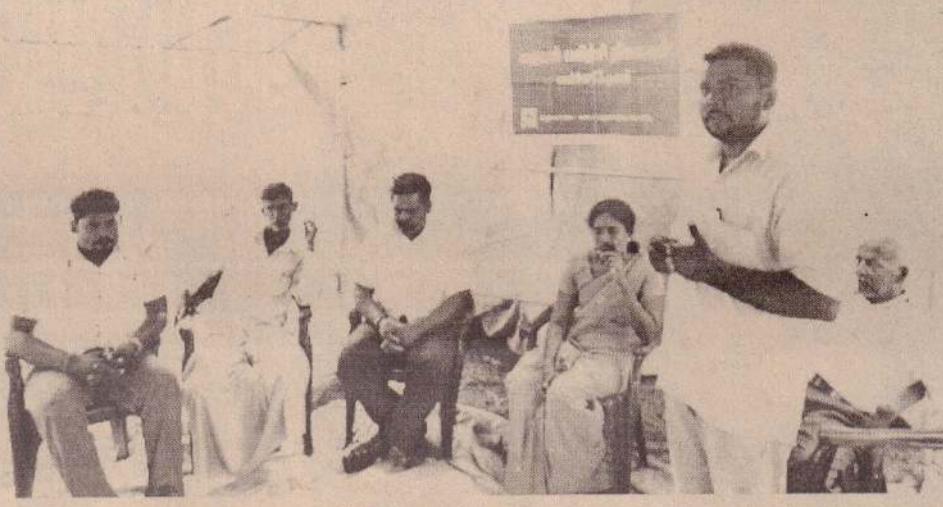
கிளிநொச்சி, மே 8

இலங்கையில் நல்லினக்கம் ஏற்பட வேண்டும் என்பதற் காக விலைமதிப்பற்ற உயிர்தியாகங்களை ஈழத்தமிழர் செய்துள்ளனர். 1940 களிலிருந்து இன்று வரை தமிழர் சிந்திய இரத்தம் தான் இலங்கையிலும் உலகிலும் சிங்கள மக்களுக்கு வாழ்வைக் கொடுத்திருக்கிறது என்று கரைச்சிப் பிரதேச சபை உறுப்பினர் ச. தயாபரன் தெரிவித்துள்ளார்.

கனடா மறுவாழ்வு அமைப்பின் உதவியுடன் கூடந்த 2012 ஆம் ஆண்டு ஆவணி மாதம் வன்னேரிக் குளத்தில் ஆரம்பிக்கப்பட்ட தையல் பயிற்சி நிலையத்தில் நிறைவு விழாவும், தைத்த ஆடைகளின் கண் காட்சியும் கூடந்த சனிக் கிழமை இடம்பெற்றன.

கனடா மறுவாழ்வு அமைப்பின் உதவியுடன் கூடந்த 2012 ஆம் ஆண்டு ஆவணி மாதம் வன்னேரிக் குளத்தில் ஆரம்பிக்கப்பட்ட தையல் பயிற்சி நிலையத்தில் நிறைவு விழாவும், தைத்த ஆடைகளின் கண் காட்சியும் கூடந்த சனிக் கிழமை இடம்பெற்றன.

இந்த நிகழ்வில் கலந்து



கொண்டு உரையாற்றும் போதே அவர் இவ்வாறு தெரிவித்தார். அவர் தொடர்ந்து உரையாற்றுக்கையில் மேலும் தெரிவித்ததாவது:-

இன்று எங்கள் நிலத்தில் நாம் வாழ முடியவில்லை. எங்கள் பின் எனக்கு கூட எங்களால் காப்பாற்ற முடியாத இக்கட்டான் நிலைக்கு நாம் தள்ளப்பட்டுள்ளோம். இதற்கு முடிவாக தமிழன் தன்னைத் தான் ஆளுகின்ற நிலை வேண்டும். இந்த நான் தான் எங்கள் இனத்துக்கான

நிம்மதியான நாளாகவும் அமையும் - என்றார்.

வன்னேரிக்குளம் மாதர் கிராம அபிவிருத்தி சுங்கத்தின் தலைவரில் நடைபெற்ற இந்த நிகழ்வில் தமிழ்த் தேசியக் கூட்டப்பினர் நாடானாமன்ற உறுப்பினர் சி. சிறிதரன், கிளிநொச்சி மாவட்ட கிளையின் செயலாளரும் ஒய்வுநிலை கிராம அலுவலருமான கூ. பகுபுதிப்பினர்கள், கட்சியின் அக்கராயன் பிரதேச அமைப்பாளர் சர்வானந்தன், கட்சியின் செயற்பாட்டாளர் மகேஸ்வரன் உட்டப்படையல் பயிற்சி ஆசிரியை, பயிற்சி நெந்தெய முடித்துக் கொண்ட மாணவர்கள், வன்னேரிக் குளம் மாதிரிக் கிராம அபிவிருத்தி சுங்கத்தினர் உட்படப்பலர் கலந்து கொண்டனர். (வ)

## வவுனியாவுக்கு தாமதமாக கிடைக்கும் கழுத்தங்கள்

### மக்கள் விசனம் தெரிவிப்பு

வவுனியா, மே 8

வவுனியா பிரதம தபாலகத் திலிருந்து எடுத்துச் செல்லப்படும் கடிதங்கள் உரிய வகையில் பொதுமக்களை சென்றடைவதில் தாமதம் ஏற்பட்டுள்ளதாக பொதுமக்கள் விசனம் தெரிவிக்கின்றனர்.

வவுனியா பிரதம தபாலகத்தில் இருந்து எடுத்துச் செல்லப்படும் கடிதங்கள் குறைந்தது ஒருநாளுக்குள் குறிப்பிட்ட முகவரி உடைய நபருக்கு கிடைத்துவிடவேண்டும். மாறாக மூன்று, நான்கு தினங்களின் பின்னர் கிடைப்பதாகவும் சில கடிதங்கள் தமக்கு வந்து சேராது இருப்பதாகவும் வேப்பங்களும், குட்செட்டைகள், முருகனார், நெஞ்சுக்குளம் பருதி மக்கள் கவலை தெரிவிக்கின்றனர்.

வவுனியா பிரதம தபாலக வகையில் வெளியிட வேண்டும் கடிதங்கள் குறைந்தது ஒருநாளுக்குள் குறிப்பிட்ட முகவரி உடைய நபருக்கு கிடைத்துவிடவேண்டும். மாறாக மூன்று, நான்கு தினங்களின் பின்னர் கிடைப்பதாகவும் சில கடிதங்கள் தமக்கு வந்து சேராது இருப்பதாகவும் வேப்பங்களும், குட்செட்டைகள், முருகனார், நெஞ்சுக்குளம் பருதி மக்கள் கவலை தெரிவிக்கின்றனர்.

இவ்வாறு தமக்கு கிடைக்காத கடிதங்களுக்குள் பலவேறு மாகக் கிடைப்பது குறித்து என்று தெரிவிக்கின்றனர். சுத்தானந்தா இந்து இளைஞர் மன்றம் 1952 ஆம் ஆண்டிலிருந்து இயங்கி வருகின்றமை குறிப்பிடத்தக்கது.

(க-102)

“

**வவுனியா பிரதம தபாலகத்தில் இருந்து எடுத்துச் செல்லப்படும் கடிதங்கள் குறைந்தது ஒருநாளுக்குள் குறிப்பிட்ட முகவரி உடைய நபருக்கு கிடைத்துவிடவேண்டும். மாறாக மூன்று, நான்கு தினங்களின் பின்னர் கிடைப்பதாகவும் சில கடிதங்கள் தமக்கு வந்து சேராது இருப்பதாகவும் வேப்பங்களும், குட்செட்டைகள், முருகனார், நெஞ்சுக்குளம் பருதி மக்கள் கவலை தெரிவிக்கின்றனர்.**

தங்கள் உட்படவதாக அந்தப் பகுதி மக்களால் மேலும் தெரிவிக்கப்படுகிறது.

இது குறித்து வவுனியா தபாலக வட்டாரங்களுடன் தொட்டுப் பொருள்களுடுகேட்ட போது கடிதம் காலதாமத மாகக் கிடைப்பது குறித்து என்று தெரிவிக்கின்றனர்.

பாடுகள் நேரடியாக தமக்கு கிடைக்கவில்லை எனவும் உரிய வகையில் முறைப் பாடுகள் தலைமை அதிகாரியின் கவனத்துக்குக் கொண்டு வரப்படும் பட்சத்தில் உடனடியாக நடவடிக்கை எடுக்கப்படும் என்று தெரிவிக்கின்றனர். (வ-402)

கூட பிரசரம் ஒட்டி அடாத்தாகப் பிடிக்கும் ஓர் அநியாயமான குழலில் நாம் வாழ்கிறோம். எம்மில் 4 பேர் ஒன்று கூடி பேச முடியவில்லை. எங்கள் பின் எனக்கு கூட எங்களால் காப்பாற்ற முடியாத இக்கட்டான் நிலைக்கு நாம் தலைமைப்பட்டுள்ளோம். இதற்கு முறைப்பட்டுள்ளனர்.

எங்களால் காப்பாற்ற முடியாத இந்த நிலைக்கு நாம் தலைமைப்பட்டுள்ளோம். இதற்கு முறைப்பட்டுள்ளனர்.

## இளைஞர் நாடானமற்றதுக்கு உறுப்பினர்கள் தெரிவு

மண்ணார், மே 8

முசலி பிரதேச செயலர் பிரிவில் இருவர் போட்டி யிட்டனர். இதில் ஹமீடியா இளைஞர் கழகத்தைச் சேர்ந்த மூன்று முறைப்பட்ட ஜீரித் என்பவர் அதிகூடிய வாக்குகளைப் பெற்று வெற்றிபெற்றுள்ளார்.

தேசிய இளைஞர் சேவைகள் மன்றத்தின் மாகாணப் பணிப்பாளர் என.எம். முனவபர் இதனை வெளியிட்டார். கோடி இளைஞர் சேவைகள் மன்றத்தின் மாகாணப் பணிப்பாளர் இதனை போட்டியிட்டார்.

# முதலாம் அறண்ம நிலைவர்த்தல்

அமர்

## ஆறுமுகம் இராசேயா

மண்ணுலகில்

**21.04.1936**

விண்ணுலகில்

**19.04.2012**

**அப்பா!** ஆண்டு ஒன்று சென்றதப்பா  
 ஆறுவில்லை எம் துயரம்  
 அப்பா உங்களின் உடல்தான் கில்லை  
 அப்பா ஆனால் உயிர் எங்களுடன்தான்  
 அப்பா உடலை எங்கே தேருவோம்,  
 தேழப்பார்க்கின்றோம் கிடைக்கவில்லை  
 ஆசைக்கனவுக்களை நிறைவேற்றிய  
 எங்கள் அன்புத் தெய்வமே  
 கீப் பாரினில் நாம் வாழும்வரை  
 எம் கீதயத்தில் கிருத்தி  
 எந்நாளும் மலர்களால் பூசிக்கின்றோம்  
 நீங்கள் எங்களுடன் கிருப்பீர்கள் என்று  
 நிதம் உங்கள் பிரிவால் புலம்புகின்றோம் **அப்பா!**

இன்று (08.05.2013) புதன்கிழமை எமது கில்லத்தில் நடைபெறும் ஆத்மசாந்திப் பிரார்த்தனையிலும் அதனைத் தொடர்ந்து நடைபெறும் மதியபோசனத்திலும் கலந்து கொள்ளுமாறு உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரையும் கேட்டுக்கொள்கின்றோம்.

(இந்த அறிவித்தலை தனிப்பட்ட அழைப்பாக ஏற்றுக்கொள்ளவும்)

உங்கள் பாவால் துயருமும்

மனைவி, பிள்ளைகள், மருமக்கள், பேரன், பேர்த்தி, உற்றார், உறவினர்.

“வீரப்பதிராயன்”,  
 கரணவாய் தெற்கு, கரவெட்டி.

தொடர்புகளுக்கு:-

ஞாநந்தசுரி (சிறி - மகன்) T.P. 077 949 9992,

உதயன் (மாயகன் - கன்டா) T.P. 0016 476 480072

Digitized by Noolaham Foundation  
[noolaham.org](http://noolaham.org) | [aavanaham.org](http://aavanaham.org)

e-mail:- [uthayan2520@yahoo.com](mailto:uthayan2520@yahoo.com)

குழந்தைகள் வழி, மாடு வயதுக்குள்ளாகவே நல்ல பண்டிகளை, நல்ல பழக்க வழக்கங்களைப் பெற்றோமிட விருந்தும், ஆசிரியமிடம் இருந்தும் கற்றுக்கொள்ள வேண்டும்.

இவை வயதில் கற்றுக்கொண்ட நல்ல பாங்கள் மனதில் ஆழமாகப் பதிகின்றன. சின் அனை ஆயுள் வரை கை கொடுக்கின்றன.

'இவளையில் கல்' என்று ஆன்றோர்கள் சொன்னது கல்வியை மாடுமல்ல; நல்ல பழக்க வழக்கங்களையாற்றான்.

தீய வழிக்குச் செல்ல மனதாலும் எண்ணக்கூடாது.

உலகில் நன்மை, தீணமை இறண்டும் கலந்துகூடான் வழக்கை.

நீதீணமைகளை விலக்கினி' டு நன்மைகளை கொடுப்பான் சிறுத்துக்கொள்.

அன்னா' பறவை பற்றி அறிந்திருக்கிறாரா?

அது, பாலோடு கலந்த நிறைத் தனியே பிரித்து, பாலை மாடுமாடு கொள்ளும் என்று சொல்வார்கள்.

அதுபோல் நீ நன்மைகளைக் கிரகித்துக் கொண்டு நீணமைகளை விலக்கினிடு.

தீய எண்ணங்களுக்கு மனதில் இரும் கொடுத்தே!

தீய பழக்க வழக்கங்களுக்கு, உமாக்கு இரும் கொடுத்தே!

அறிவியல் கண்டுபிடிப்பாகுள் ஆக்கத்துக்கு மாடுமல்ல. ஆறிவுக்கும் வழி வருக்கிறது.

அந்தகைய கண்டுபிடிப்பாகங்கள் மிக முக்கியமான, இன்றைய குழு நிலையில் இன்றியமையாத ஒன்று கணிப்பொறி. அந்தக் கணிப்பொறி ஆக்கத்துக்கு மாடுமல்ல. ஆறிவுக்கும் வழி வருக்கிறது. அதில் குறிப்பி தத்துந்த ஒன்று இணையத்துக்காரர்.

இணையத்துக்காரர் உலகின் அந்தனை விரும்க்கவையாற்ற நம் கண்முக் கால க்கக்கடிப்பது. அது உன் அறிவு வளர்ச்சிக்கு உறுதுவையாக விவாங்குகிறது. ஆனால் அதிலும், உன் மனத்தைக் கிடைக்கக்கடிப்பது, கெடுக்கக்கடிப்பது விரும்க்காக்கும் கணிப்பொறி ஆக்கத்துக்கு மாடுமல்ல. அந்தக் தீய விரும்க்காக்கும் அதனால் விலை நீணமைகளும் இருக்கின்றன. அதில் குறிப்பி தத்துந்த ஒன்று இணையத்துக்காரர்.

நல்ல விரும்க்காக்களைத் தேடு. பெற்றோர் துணையு வேதே. அவர்கள் மூலமாகவோ அல்லது ஆசிரியர்கள் மூலமாகவோ சுந்தேகங்களைத் தீர்க்குக்கொள்.

தனியறையில், இரவெல்லாம் இணையத்துக்களுக்குப் பார்க்கின்ற மாணவர்களால் பெற்றோர் மனமும் வேதைனை யான கிறது. குழந்தைகளே!

தீணமைதில் விரைவாகப் பதித்துவிடும். ஆனால் நன்மை பதிவுக்கு நீண்ட நாள்களாகும்.

நீங்கள் தீணமை மனத்தில் பதித்திர்கள் என்றால் உங்கள் வயற்று துவ்வாயாக, கேட்டு வினைவிருத்தாகவே அமையும்.

நன்மையைப் பதிய வையுங்கள். நாலெல்லாம் மகிழ்ச்சி பொறுத்தும். அடுத்ததாக, பொருத்தும் துண்டம் தரக்கடிப்பதைத் தீய பழக்கங்கள்.

இன்றைய குழலில், மாணவா' பருத்திலேயே புதை, மது, போதைப் பழக்கங்களுக்கு அடிமையாகி தானும் கொடுப்பதோர்களுக்கும் மன வேதைனையைத் தருகிறார்கள்.

நீங்கள் இதுபோன்ற தீய பழக்கங்களுக்கு இருமலிக்காதிர்கள். என்னி மாடு பல பெற்றோர்கள் வந்து அழுது புலவர்களிடமிருந்து விடுகிறார்கள்.

நீங்கள் இந்துக்கும், மனதுக்கும் அந்தும் மனமும் அடிமையாகி விட்ட பால். அவை மனம் திருத்த வேண்டுமோ என்று வங்கி, அழுது கண்ணீர் விடுகிறார்கள்.

நீங்கள் சிந்தித்துப் பாருந்தகள்.

நீங்கள் உமாக்கும், மனதுக்கும் தீங்கு வினைவிக்கும் இந்துப் பழக்கங்கள் தேவையா?

கனவிலும் அந்தப் பழக்கங்களைப் பழகிக்கொள்ள நினைக்காதிர்கள். அதற்கு அடிமையாகி விட்டால், சின் அதிலிருந்து சில்லுது இயலாமல் காரியர் ஆகிவிடும்.

புதை, நீங்கள் உமாக்குப் பழக.

மதுவை நீ குடுக்கிறாய். மதுவோ உன் மிறைக் குடுக்கிறது. போதை உன் அழிவுக்கான பாதை.

நீ அழிவுப் பாதையில் செல்லாம் போகிறாரா? சிந்தித்துப் பார்.

மனிதன் இன்மாக வழி வேண்டும் என்று தான் இறைவனும் என்னுகிறான்.

ஆனால், மனிதன் தனக் குத்தானே துண்டதை வற்றப் பீட்டுக் கொள்கிறான். இது தான் உன்மை.

நல்ல பாதை, நல்ல பழக் கம், நல்ல பண்டுகள் ஆகி யானை நிரந்தர இன்முக்கை நல்கக் கூடியவை. மன அமை தியைத் தரவெல்லனை. ஆகவால் நீ நல்வழிபையோ நாடு.

அது நல்கும் போன்பா வீடு.

**பழாந்தாஸ நடிபுத்தர பழாந்தாஸ ஸ்தாபன**

## புராமைப்பு பணிகானும் மயிலைப்புலம் ஜயனார்



(தொடர்ச்சி.....)

18 ஆம் நூற்றாண்டின் இறுதிப் பகுதியில் கோயிலின் தென் பகுதியில் இரு குளக்கரைகளில் நெற் செய்கையும் அயலில் உள்ள நிலங்களில் புகையிலைச் செய்கையும் கணிசமான பயனைத் தந்தாலும் மக்கள் கல்வியிலும் வளர்ச்சியடையக் கூடியதாக இறையருள் விடைத்தது என்பது உறுதியாக உள்ளது.

ஆலய தரிசனத்திற்காகக் கூடும் மக்கள் கோயிலுக்கு தினமும் பூசைகளை மேற்கொள்வதற்கு குருக்கள் ஒருவர் தேவை எனவும் ஊரில் புரோகிதர் இல்லாத குறையைக் கீதீக் வேண்டும் என்றும் சிந்தித்தனர். இதனை நோக்காகக் கொண்டு அந்தக் காலத்தில் செல்வாக்குப் பெற்ற மனிதராக விளங்கிய முத்து மணியகாருடன் ஆலோசித்து அவரின் அனுசரணையுடன் அராலியில் இருந்து செல்லவையாக குருக்களைத் தவிர்வைத்து கோயிலின் பூச்சாராக நியமித்தனர்.

பெரிய அளவில் ஊதி யமினிறி ஊர்ப்போகிதமே வருவாயாக வழங்கப்பட்டிருந்தது. 1890 அளவில் இங்கு வந்து பணியாற்றிய இந்தக் குருக்களும் கோயில் வரலாற்றுடன் நெருக்கமானதாக பின்னாளில் விளங்கி நார் என்று கூறப்படுகிறது.

நோயற்றோக்கு மந்திரி நீணிந்து குணப்படுத்தல், நாற்காப்பு கட்டுதல், சிறுவர் களுக்கு விதியாரம்பம் செய்தல், தமது இல்லத்தில் பிதிர்க்கடன்களை நிறைவேற்றல் போன்ற செயற்பாடுகளால் ஆலயத்துக்கு அதிகமான மக்கள் வரத் தொடங்கினர்.

1900 ஆண்டில் நிகழ்ந்த கடும் காற்று, கடும் மழையால் வீடுகளை இழந்து ஆலயத்தில் தஞ்சை மனத்தைந்த மக்களை பெற்று உபசரித்திருந்தார். 1900 இல் முகாமையாளிடம் பொறுப்புகளை ஒப்படைத்துவிட்டு ஜூயர் வெளியேறிச் சென்றார். அதன்பின்னர் ஊரைக் கோயிலின் பூச்சாராக நியமித்தனர்.

1991 இல் தீவுப்பகுதியில் ஏற்பட்ட போராலும் அதனால் ஏற்பட்ட இடப்பெயர்வகுறும் ஆலயம் பெருமளவு சேதம் செய்யும் ஆலயச் சுற்றால் பற்றைக் காடுகளை மாறவும் காரணமானது. போலில் ஆலயத்தின் பெருமளவுப் பகுதி கேள்விலில் பூச்சாராக நியமித்தார்.

1991 இல் தீவுப்பகுதியில் ஏற்பட்ட போராலும் அதனால் ஏற்பட்ட இடப்பெயர்வகுறும் ஆலயம் பெருமளவு சேதம் செய்யும் ஆலயச் சுற்றால் பற்றைக் காடுகளை மாறவும் காரணமானது. போலில் ஆலயத்தின் பெருமளவுப் பகுதி கேள்விலில் பூச்சாராக நியமித்தார்.

### வேலனை வடக்கின்

மேற்கு எல்லையாக

சாவனை கிழக்கில்

இருக்கும் இந்தக்

கோயில் 19 ஆம்

நூற்றாண்டின் ஆரம்ப

காலத்தில் நாவல்,

வேம்பு, இலுப்பை, புளி

போன்ற பெரிய விருட்

சங்களும் இலந்தை,

நொச்சி, காரை,

காண்டைப் புதர்களும்

நிறைந்த காடாக

இருந்துள்ளது.

தலைமையில் செயலாளர் கூ.மகேந்

திரன் பொருளாளர் கு

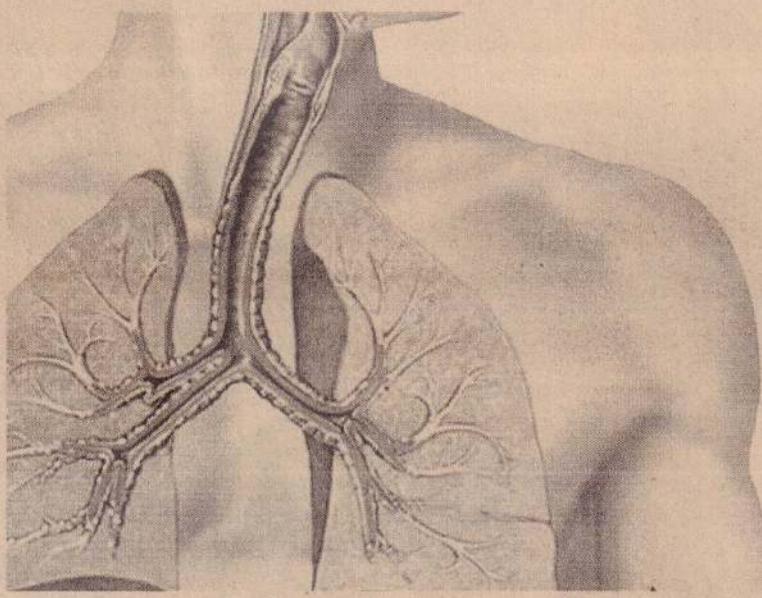
எஸ்.ஆ.பி.நூய் டா.,  
3 ஆபர் வாரு ம், மருத்துவமீன் ம்,  
பாய்.பி.ஏ.கலைக்கழகம்.

# அஸ்மா நோய்

**அ** ஸ்மா என்பது கவா சத்தாகுதியடன் தொடர்புடைய ஒரு நோயாகும். இந்த நோய் எமது உள்ளெடுக்கும் வெளி விடும் கவாசலையற்பாட்டில் பாதிப்பை ஏற்படுத்தி கவாசக் குழாயிலும் அழற் சியை உண்ணுபண்ணையிற்று. எனவே இந்த நோயினால் பாதிக்கப்பட்ட வர்கள் கவாசிக்க கஷ்டப்படுவார்கள். இந்த நோய் சிறு பிள்ளைகளில் அதிகம் ஏற்படுகிறது. இதனால் உறக்கம் மாத்திரமன்றி கல்வி நடவடிக்கைகளும் பாதிக்கப்படலாம்.

உலக அஸ்மா தீணம் உலகம் பூராக வும் மே மாதம் ஏழாம் தீக்கி அனுங்கிக்கப்படுகிறது. அஸ்மா விழிப்பு ணார்வு சிறுவர்களில் அஸ்மா நோயை இனங்காணல் தவியின்னு. அதிர்ஷ்ட வசமாக இளவுயதில் அஸ்மா நோய் இனங்காணப்படுவதனால் வயதாகும் போது நோயின் தாக்கத்தைக் குறைக்கலாம். அஸ்மா நோயின் பொதுவான அறிகுறிகளாக இருமல் (பெரும்பாலும் இரவில்), இளைப்பு, நெஞ்சில் அழுத்த உணர்வு மற்றும் நெஞ்சுக்குள் உள்ள மூச்சு ஒலி என்பன காணப்படும். அஸ்மா நோய் ஒரு தொற்று நோயல்ல. பல்வேறு காரணிகளின் விளைவாக கவாசக்குழாய் வீங்கி, ஒடுங்குவதால் அஸ்மா ஏற்படுகிறது. அஸ்மா நோய்க்கான காரணங்களாக ஒவ்வாமை, பூக்களின் மகறந்தப்பொடி, வைரஸ் மற்றும் பக்ரீநியாவினால்ஏற்படும் ஒவ்வாமை, புழு மற்றும் தூசு, புகை பிடித்தல், சிலவகை உணவுகள் மற்றும் மருந்துகள், வீட்டுப் பிராணிகளின் உரோமம் என்பன காணப்படுகின்றன.

பெற்றோர் ஒருவருக்கு அஸ்மா இருந்தால் பிள்ளைகளுக்கு நோய் ஏற்படுவதற்கான நிகழ்தகவு 25% ஆகும். பெற்றோர் இருவருக்கும்



அஸ்மா இருந்தால் பிள்ளைகள் மூக்கு 50% நோய் ஏற்படுவதற்கான சாத்தியக்கறு உண்டு. சிறுபிள்ளைகளுக்கு ஒரு வாரத்துக்கு 3 தடவைகளுக்கு மேல் பழங்கள் உட்கொள்ளக் கொடுப்பதால் அஸ்மா நோய் வருவதற்கான சாத்தியக்கறு உண்டு. அதேநேரம் துரித உணவு (Fast Food) சாப்பிடுவதனால் அஸ்மா நோய் வருவதற்கான சாத்தியக்கறு குறைவடைகிறது. அதேநேரம் துரித உணவு (Fast Food) சாப்பிடுவதனால் அஸ்மா நோய் வருவதற்கான சாத்தியக்கறு அதிகம். மேலும் உடற்பருமன் அதிகரிப்பும் (Increased Body Mass Index) அஸ்மா நோயில் செல்வாக்குச் செலுத்து கீற்று. ஒரு நாளைக்கு 5 மணித் தியாலங்களுக்கு மேல் தொலைக்காட்சிபார்த்தல், இணையப்பாவனை என்பனவும் அஸ்மா நோய் ஏற்படுவதற்கான சாத்தியக்கறை அதிகரிக்கிறது.

அஸ்மா நோய்க்கு இரண்டு வகையானகவாச உறங்கிகள் (Inhalers) பயன்படுத்தப்படுகின்றன. அதில் ஒன்று வீங்கி ஒடுங்கும் கவாசக் குழாயை விரிவடையச் செய்து

மூச்செடுப்பதை இலகுவாக்கி நோய் நிலைமையிலிருந்து விடுபடுத்துவதற்குத் தீவிரமாக சல்பியூட்டமோல், டெர்பியூட்டலின் போன்ற மருந்துகள் பயன்படுத்தப்படுகின்றன. அஸ்மா மீண்டும் மீண்டும் ஏற்படுவதை தடுப்பதற்கு நோய் நிலைமையை நீண்ட காலத்துக்கு கட்டுப்பாட்டில் வைத்திருப்பது அவசியம். இதற்காக உட்சவாச ஆவி மருந்தாக ஸ்டெராய்ட்ஸ் (Steroids) வகையை சேர்ந்த மருந்துகள் பயன்படுத்தப்படுகின்றன. வைத்திய ஆலோசனையைச் சரியாகப் பின்பற்றினால், கவாசப்பைக்கு அவசியமான அளவு மருந்தை மட்டும் பாவித்து நோயைக் கட்டுப்பாட்டில் வைத்திருப்பதோடு, பக்க விளைவுகளையும் குறைக்க முடியும். இச் சிகிச்சை முறை நோயாளியை மருந்திற்கு அடிமையாக்கிவிடும் என்று கருவதில் எவ்வித உண்மையில்லை. மாறாக அஸ்மா நோய் ஒருவரை வாழ்நாள் முழுவதும் பாதிக்கக்கூடியது.

இதனை மருந்துகள் மூலமும் தூசு போன்ற பிறபொருள்களை விலத்துவதன் மூலமும் கட்டுப்படுத்தலாம். சிறுவர்களில் அஸ்மாடோயேப் சிறுவர்களில் ஏற்படும் பொதுவான நாட்பட்ட நோய் அஸ்மா நோயாகும். இது பெரும்பாலான குழந்தைகளைப் பாதிக்கின்றது. இது வழமையான மீன் மீன் ஏற்படும் இருமலாக, முட்டாக, மூச்செடுத்தல் கடினமானதாக அமையும். இதற்குக்காரணம் கவாசப்பையில் மீன் தன்மையைடைய சுருக்கத்தில் ஏற்படும் மாற்றமாகும். குழந்தைகளில் அஸ்மா நோய் உண்டென்பதை மீன் மீன் வரும் இருமல், இரவு நேரத்தில் ஏற்படும் இருமல், அதிகம் மூச்செடுக்கக் கூடப்படல் மற்றும் நெஞ்சு இறுக்க மாதுமாக ஏற்படும். இருமலுடன் கூடிய சளி, மூச்செடுக்க கஷ்டப்படல், மூச்சு விடும் போது சத்தம் ஏற்படல் மற்றும் நெஞ்சு இறுக்கமாகுதல் என்பன இந்த நோயின் பிரதான அறிகுறிகளாகும். முதியவர்களுக்கு தொய்வு நோயிற்குரிய மருந்துகளில் அளவிடப்பட்ட தீவு உறுது சிகள் (Metered Dose Inhalers) சிறந்தலை, மேலும் உலர்துகள் உறிஞ்சிகளையும் (Dry Powder Inhalers) உபயோகிக்கலாம்.

கற்பினிகள் தமக்கு அஸ்மாநோய் கிருப்பின் ஒழுங்காக மருந்துவ ஆலோசனைப்படி சுவாசமூலம் உள்ளெடுக்கும் மருந்துகளை உள்ளடைத்தல் வேண்டும்.

**நோயின் அஸ்மா**  
முட்டு வருத்தம் அல்லது தொய்வு நோய் அல்லது அஸ்மாநோய் பொதுவாக முதியவர்களில் காணப்படும் நோயாகும். இது அழற்கி அல்லது ஒவ்வாத்தன்மை காணமாக ஏற்படும். இருமலுடன் கூடிய சளி, மூச்செடுக்க கஷ்டப்படல், மூச்சு விடும் போது சத்தம் ஏற்படல் மற்றும் நெஞ்சு இறுக்கமாகுதல் என்பன இந்த நோயின் பிரதான அறிகுறிகளாகும். முதியவர்களுக்கு தொய்வு நோயிற்குரிய மருந்துகளில் அளவிடப்பட்ட தீவு உறுது சிகள் (Metered Dose Inhalers) சிறந்தலை, மேலும் உலர்துகள் உறிஞ்சிகளையும் (Dry Powder Inhalers) உபயோகிக்கலாம்.

**அஸ்மா தோப்பாவ சீல முக்கிய குறிப்புகள்**  
★ அஸ்மா தொற்று நோய் என்னை தவறானது.  
★ இது ஒரு பரம்பரை நோயாகும். எனவே பெற்றோர் உறவினர்களுக்கு இருப்பின் பிள்ளைகளுக்கும் ஏற்படும்.  
★ இருமல் பானிகளால் முற்றாக கட்டுப்படுத்தலாம் என்பது தவறு. இது பண வீண் விரயத்தை ஏற்படுத்தும்.  
★ கவாசமூலம் உள்ளெடுக்கும் மருந்துகளால் உயிராபத்து ஏற்படலாம் என்பது தவறு.

★ அஸ்மா நோய் நிலை வாழ்நாள் முழுவதும் நீடிக்கும் என்பதால் வாழ்நாள் முழுவதும் நீடிக்கும் என்பதை தீவிரமாக கட்டுப்படுத்தப்படுகிறது. சிகிச்சை அவசியம். நோய்க்குச் சிகிச்சை அளிக்காது விழின் ஒட்சி சன் குறைபாட்டினால் கருவின் வளர்ச்சி பாதிக்கப்படும். எனவே

## தள்ளிப்போடும் பழக்கத்தை தள்ளிப்போடுங்கள்

**வெ** வெற்றிக்கு தடைக் கல்லாக இருக்கும் தள்ளிப்போடும் பழக்கத்தை கொஞ்சம் தள்ளி வைக்கலாமே.... பரீட்சை தான் முடிந்து விட்டதே, அதோடு அடுத்த வருடமோ அடுத்த தவறையோ அல்லது பரீட்சை ஆரம்பிக்கும் போதோ படிக்கத் தொடர்வினால் போதும் பரிசையை வெற்றிக்கரமாக எழுதி விடலாம் என்ற எண்ணால் மாணவர்களி டையே தோன்றுவது கியல்பு தான். ஆனால் அந்த எண்ணாத்தை இன்றோடு கைவிடுகள். இதனால் கீழ்க்கூடிய விடயங்கள் என்ன என்று சிந்தித்து பாருங்கள். தொழிலில் கொண்டு வருக்கும் உலகத்தில், மாணவர்கள் படிக்கு பட்டம் பெற்றால் போதும், வேலை தானாகவே கிடைத்து விடும் என்று கண்முடித் தனமாக நம்பிக் கொண்டிருக்கின்றார்கள். ஆனால் அது தவறான எண்ணமாகும்.

பள்ளி பருவத்தில் இருந்தே மாணவர்கள் தங்களைத் தயார்படுத்திக் கொள்ள வேண்டும். படிப்பு, பொது அறிவு, கணினி அறிவு, சரளமாக ஆங்கிலம் பேசும் தீர்மை என்று அனைத்திலும் சிறந்து விள்கி னால் தான், ஒரு துறை இல்லை யென்றால் வேறொரு துறைக்குள் கால் பதிக்க முடியும். தற்போது எந்த துறைக்குச் சென்ற பார்த்துக் கொள்ள வாலம்... என்று தள்ளிப்போடுவதை விட இன்றைக்கு முடித்து விட்டு, நாளைக்கு புதிதாக என்ன செய்ய வாலம் என்று நினைக்க வேண்டும். நாளை என்று தள்ளிப்போடுவதை தால், உங்களின் வெற்றியும் உங்களை விட்டுக் கொள்ள வாலம்... என்று தள்ளிப்போடுவதை விட இன்றைக்கு முடித்து விட்டு, நாளைக்கு புதிதாக என்ன செய்ய வாலம் என்று நினைக்க வேண்டும். நாளை என்று தள்ளிப்போடுவதை தால், உங்களின் பார்த்துக் கொள்ள வாலம்... என்று தள்ளிப்போடுவதை விட இன்றைக்கு முடித்து விட்டு, மறந்து போவது அல்ல. முழு மனதுடன் புரிந்து படிப்பதாகும். ஒரே நாளில் ஒரு வருடப்பட்டதை முடிய வேண்டும். போதுமான பார்த்துக் கொள்ள வாலம்... என்று தள்ளிப்போடுவதை விட இன்றைக்கு முடித்து விட்டு, நாளைக்கு புதிதாக என்ன செய்ய வாலம் என்று நினைக்க வேண்டும்.

இருக்கும் பரீட்சை நேரத்தில் சுமை குறைவதோடு, கலபமாகப் பெறு பேறுகளைப் பெற்றுக் கொள்ள முடியும். தள்ளிப்போடும் மனப்பான்மை யேத் தள்ளிப்போடுவோம்,

















## மரண அறிவித்தல்கள்



### திருச்சென்றப்பிஜ்யா மங்களேஸ்வரி

அராவி வடக்கைப் பிறப்பிடமாகவும், அப்பையா லேன், கொக்குவில் மேற்கை வதிவிடமாகவும் கொண்ட தமிழ்யா மங்களேஸ்வரி நேற்று (07.05.2013) செல்வாய்க்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான சுப்பிரமணியம் -பொன்னம்மா தம்பதியரின் அன்பு மகனும், காலஞ்சென்ற வர்களான அப்பையா - செல்லம்மா தம்பதியரின் மருமகனும், தமிழ்யாவின் அன்பு மனைவியும், மாலினி (உதயன் பணிமனை, விளம்பரப்பகுதி) அவர்களின் அன்புத் தாயும், திருவிந்திரன் (யாழ், மாநகரசபை) அவர்களின் அன்பு மாமியும், லக்ஷன், லக்ஷனா, சிவலெஜியந்தன் (குடும்பநல் உத்தியோகத்தர், உரும்பிராய் வடக்கு), துவாரகா (முகாமைத்துவ பீடம், ஸ்ரீபெருவர்த்தனபுர பல்கலைக்கழகம்) ஆகியோரின் அன்புப் பேர்த்தியும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (08.05.2013) புதன்கிழமை நண்பகல் 12.00 மணியளவில் அவரது இல்லத்தில் நடைபெற்று பூதவுடல் தகனத்துக்காக கோம்பயன்மனைல் இந்துமயானத்துக்கு எடுத்துச் செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளலும், அப்பையா லேன், கொக்குவில் பேர்த்து.

(த/8894)(16.14.9)

தகவல்:  
குடும்பத்திரர்.

### சரவணமுத்து திருஞனசம்பந்தமுர்த்தி (கண்ணால்)



வயாவிளான் மேற்கைப் பிறப்பிடமாகவும் 41/A, முருகன் வீதி, ஆடிய பாதம் வீதி, திருதெவுவேலி கிழக்கை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட சரவணமுத்து திருஞனசம்பந்தமுர்த்தி நேற்று (07.05.2013) செல்வாய்க்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான சரவணமுத்து-சின்னம்மா தம்பதியரின் அன்பு மகனும், 84A, ஸ்ரான்லி வீதி, யாழ்ப்பாணத்தைச் சேர்ந்த காலஞ்சென்றவர்களான செல்லத்துவரை-திராசம்மா தம்பதியரின் மருமகனும், காலஞ்சென்ற மங்கையர்க்கரசியின் (சுந்திரா) அன்புக் கணவரும், கபோ ஜிலி (நாஜி), தொசினா (சுவிற்றா-கவில்), தொபின் சன் (ரீகன்), ஜனாரத் தனன் (ஜனா, ஆஸ்தி ரேவியா) ஆகியோரின் தந்தையும், சேகர், கலை மோகன் (கவில்), அன்பரசி (தீபா) ஆகியோரின் மாமனும், வேர்ஜீனா, வலன்டனா ஆகியோரின் போன்றும், மங்களவதி, சரஸ்வதி, காலஞ்சென்ற சுந்தரமுர்த்தி ஆகியோரின் மைத்துனரும், ஜெயம் (ஜெயர்மனி), காலஞ்சென்றவர்களான சிறிமகேஸ்வரன், பிறவன்ராஜ், பாலச்சந்திரன், கனகாம்பிளக்கே (தேவி, கண்டா), வின்கேஸ்வரி (கண்டா), ரெ'னாஜோதி (கண்டா), அனுசிபா (றதி-கண்டா), குணவதி (இந்தியா), இந்திராணி (அமெரிக்கா), கிருபாலினி (யதி-வவுனியா) ஆகியோரின் மைத்துனரும் ஆவார்.

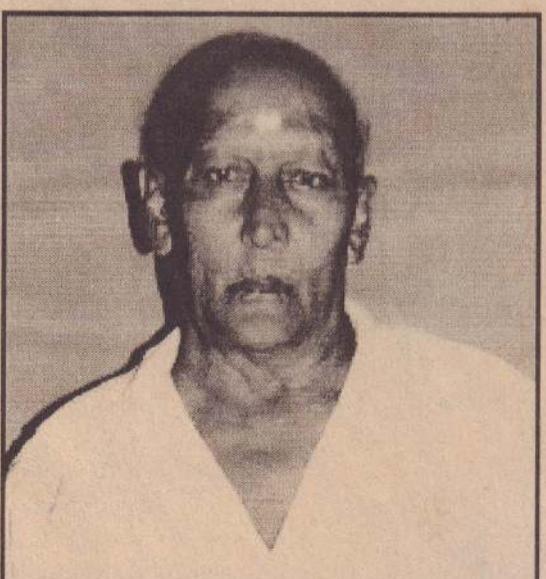
அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (08.05.2013) புதன்கிழமை அவரின் இல்லத்தில் நடைபெற்று பூதவுடல் தகனத்துக்காக பி.ப. 2.00 மணியளவில் கோண்டாவில் ஆணி பக்றுதி இந்து மயானத்துக்கு தகனக்கிரியைக்காக எடுத்துச் செல்லப்படும். இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளலும்.

41/A, குழாய் வீதி, ஆராயார் பூர், நிதிநாஸ்வீல் நிதிந.

தகவல்:  
S. சேகர் (மநுமகன்)

### இராமலிங்கம் சிவஞானம்

(பழைய சிமெந்துத் தொழிற்சாலை ஊழியர், காங்கேசன்துறை)



கொல்லன்கலட்டி, வித்தகபுரத்தைப் பிறப்பிடமாகவும் மாவத்தை, அளவெட்டி வடக்கை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட இராமலிங்கம் சிவஞானம் (05.05.2013) ஞாயிற்றுக்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான இராமலிங்கம்-கற்பகம் தம்பதியரின் அன்பு மகனும், அன்னபூரணம், காலஞ்சென்ற சிவபாக்கியம் மற்றும் இரத்தினபூபதி, இராசம்மா ஆகியோரின் அன்புச் சோதரனும், காலஞ்சென்ற அன்னலட்சுமியின் அன்புக் கணவரும், சிறிகுமாரின் (கவில்) அன்புத் தந்தையும், உஷாந்தினியின் (கவில்) அன்பு மாமனும், ஜனுஜனின் (கவில்) பாசமிகு பேர்வும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (08.05.2013) புதன் கிழமை மு.ப 11 மணியளவில் அன்னாரின் இல்லத்தில் நடைபெற்று பூதவுடல் தகனக்கிரியைக்காக வித்தகபுரம் கொப்பளை கடவை இந்து மயானத்துக்கு எடுத்துச் செல்லப்படும்.

இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளலும்.

மாவத்தை,  
அவைவார் வீதி முழு  
அவைவார் வீதி.

தகவல்:  
இ.சிரித்ரம் (பால்-கவில்),  
உ.ஏ.நீதிவி (பால்-கவில்),  
ஸ்ரீத்ரம் (பால்-கவில்),  
பால்த்ரம் (பால்-கவில்).

(த/88180)(5.6.7)

## மரண அறிவித்தல்கள்

### கந்தையா சிவபாலசுங்கம்

சங்கரத்தையைச் சேர்ந்த கந்தையா சிவபாலசுங்கம் நேற்று (07.05.2013) செல்வாய்க்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான கந்தையா - செல்லக்கண்டு தம்பதியரின் அன்பு மகனும், சோமாவதி வீதி அன்புக் கணவரும், காலஞ்சென்ற வர்களான நல்லம்மா, பாக்கியம் மற்றும் மலர், மணி ஆகியோரின் அன்புச் சோதூரனும், சேரோஜினி தேவி, ரவீந்திரன், உமாதேவி, மல்லிகாதேவி, புலேந்திரன், குகேந்திரன், சாந்தினி ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையும், இரத்தின சபாபதி, செல்வநாயகி, ரேணிக்கலிஸ்ரன், அனரன், சிவமலர், குரி, லோகேஸ்வரி ஆகியோரின் மாமனாரும், கிரிஜா, கரேஷி, சாவினி, முகுந்தன், கௌசியன், யசோ, தீபன், தயானா, தீபன், வனஜா, ஜானு, நொபின், பேணாட், ரமேஷ், குகனயன், புவினயன், ஜின்னுகா ஆகியோரின் அன்புப் பேர்வும், ஜஸ்வரியாவின் அன்புப் பூட்டனும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (08.05.2013) புதன்கிழமை நண்பகல் 12.00 மணியளவில் அவரது இல்லத்தில் நடைபெற்று பூதவுடல் வழக்கையாறு இந்து மயானத்துக்கு தகனக்கிரியைக்காக எடுத்துச் செல்லப்படும். இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளலும்.

Dr. சௌந்தரி வீதி,

கங்கரீஷி,

வாட்டுக்கோயீர் வீதி.

(37188) - 17 16-14

தகவல்:  
குகேந்திரன்  
(மகன் வைப்பு)

### சீராத்தினம் இரங்சனதாஸ்(ரங்சன்)



அசுக்வேலி வடக்கைப் பிறப்பிடமாகவும் இல.81/14 A, பிறவுணவீதி, கொக்குவிலை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட சீவரத்தினம் இரங்சனதாஸ்(ரங்சன்) நேற்று (07.05.2013) செல்வாய்க்கிழமை காலமானார்.

அன்னார் காலஞ்சென்றவர்களான சீவரத்தினம்-இராசம்மா தம்பதியரின் அன்பு மகனும், மகேஸ்வரியின் அன்புக் கணவரும், காலஞ்சென்ற சுப்பையா மற்றும் பாக்கியம் தம்பதியரின் அன்பு மருமகனும், ஜாந், விஸ்னுநாதன் ஆகியோரின் அன்புத் தந்தையும், வரதாசாவின் (இந்தியா) சகோதரனும், நடராசா, மகேஸ்வரன் (கண்டா), செல்வராசா(லெபனான்), தியாகராசா(லண்டன்), முரளிதான்(லண்டன்), ஜீவராணி ஆகியோரின் மைத்துனரும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (08.05.2013) புதன்கிழமை அவரின் இல்லத்தில் நடை பெற்று பூதவுடல் பி.ப. 3.30 மணியளவில் கொக்குவில் இந்து மயானத்துக்கு தகனக்கிரி யைக்காக எடுத்துச் செல்லப்படும். இந்த அறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளலும்.

இல.81/14 A, பிறவுணவீதி,

கொக்குவில்.

தகவல்: குடும்பத்திரர்.  
077 0049504

### தநுமி

### தனலக்ஷ்மி சங்கரப்பிள்ளை



கோயில் கட்டை வசுண்ணாலை மத்தியை பிறப்பிடமாகவும் வதிவிடமாகவும் கொண்ட திருமதி தனலக்ஷ்மி சங்கரப்பிள்ளை நேற்று முன்தினம் (06.05.2013) திங்கட்கிழமை இறைப்பதம் அடைந்து விட்டார்.

அன்னார் காலஞ்சென்ற ஆழ்வார்- மீனாட்சிப்பிள்ளை தம்பதியரின் புதல்வியும், கால







உழைப்பில்  
உடல் நலமும்  
உடல் நலத்தால்  
உள்ள நிறைவு  
உண்டாகும்  
-பியாட்டி

# புதன் வீடாய்கை

A

உதயன்

மே 08 2013 புதன்கிழமை

பக்கங்கள்: நான்கு



## உண்மை

# எதுவரை?

■ ராஜராஜன்

**உ**ண்மையைப் பேச வேண்டும். இத ணைக் கடைசி வரை கடைப்பிடிக் வேண்டும். மறந்தும் கூடப் பொய் பேசக் கூடாது என்றில்லாம் அறிவு செரக்கள் கூறப்படுகின்றன.

இதனை அரிச்சந்திரன் தவறாது கடைப்பிடித்தான். இதனால் தனது நாட்டை இழந்தான் - மனைவி யைப் பிரிந்து வாழ்ந்தான். மகனை இழந்தான். மயானத்தைக் காத்தான். மனைவியைக் கள்ளி எனக் குற்றம் சுமத்தினான். அவனைக் கொல்வதற்குத் துணிந்தான். உண்மையை மட்டுமே கடைப்பிடித்தால் அரிச்சந்திரனுக்குக் கிடைத்த பரிக்கள் இல்லை;

இரு முறை தந்தையாருவர் தனது மகனுக்கு உண்மை பேசுவதன் அவசியத்தை எடுத்துக் கூற விரும்பினார். இதற்காக அரிச்சந்திரனின் கடையைக் கூறும் நாடக நிகழ்வான்றுக்கு அவனை அழைத்துச் சென்றார். கிரவு முழுவதும் நாடகம் இடம்பெற்றது - விடிந்தும் மகனை அழைத்துக் கொண்டு விட்டுக்குச் சென்றார் தந்தைத் தமது மகன் அரிச்சந்திரனின் நாடகத் தைப் பார்த்து உண்மையின் உயர் வைப் புரிந்து கொண்டிருப்பான் என்பது அவரது கணிப்பாக இருந்தது.

சிறிது நேரம் கழித்து மகனே! நேற்றிரவு நீ பார்த்த நாடகத்தின் மூலமாக அதனைப் புரிந்து கொண்டாய் எனத் தமது மகனிடம் கேட்டார். உடனே அந்தச் சிறுவன் தந்தையே, அரிச்சந்திரன் போன்று உண்மையைக் கடைப்பிடிக்கக் கூடிய என்பதைப் புரிந்து கொண்டேன். இதனால் எமக்குத் துண்பங்கள் தான் ஏற்படுமென்பதும் எனக்குத் தெரிந்து விட்டது எனப் பதிலளித்தான்.

இன்றைய காலகட்டத்துக்கு இந்தச் சிறுவனின் பதில் பொருத்தமான தீர்க்கும் அமையலாம். ஏனென்றால் உண்மை புறமொதுக்கப்பட்டு கயமையும் வஞ்சகமும், பொய் மையும் நிறைந்த ஒர் உலகில் நாம் வாழ்கின்றோம்.

இந்திய தேசத்துக்கு வெள்ளை யிடமிருந்து விடுதலை வாங்கித்

தந்த காந்தியடிகள் மகாத்மா என்று அழைக்கப்படுகின்றமைக்கு அவர் எப்போதுமே உண்மை பேசிய மையே காரணமாகும். - காந்தியடிகள் தமது இளமைக் காலத்தில் கெட்டசுக் வாசகங்களைக் கொண்டிருந்தனர். தமது தந்தையாரின் உயிர் பிரியும் தறுவாயில் கூட அவர் அருகில் இருக்கவில்லை. தந்தையின் உடல் நிலை தொடர்பாக அறிந்திருந்த போதிலும் இந்த வேண்டியில் - அவர் தமது மனைவியுடன் இருந்துள்ளார். - பிற்காலத்தில் காந்தியடிகள் இவற்றை யெல்லாம் ஒளிவு மறைவின்றித் தமது சுய சரிதையில் வெளி யிட்டிருக்கின்றார். இதனால் தான் அவர் மகாத்மாவால் போற்றப்பட்டார்.

ஆனால் காந்தியடிகள் வேறாறார் வர் இப்படி நடந்து கொண்டால் மனைவியுடுக்குகள் கிடைக்குமா என்பது சந்தேகமே?

இலங்கையின் நீதி மன்றங்களிலே உட்சக்களைக்கான வழக்குகள் தீவு காணப்படாமல் பல ஆண்டுகளாக இழுத்திடிக்கப்படுவதாக பாதிக்கப்பட்டவர்கள் தெரிகிக் கின்றனர். ஆனால் வழக்குகளும் என்ற சுத்திரத்தை இங்குள்ளவர்கள் நாடு அறிந்தவர்கள் போல செயற்பட்டு வருவது நான்கு தெரிகின்றது.

எங்கே தனக்கும் பாதிப்பு ஏற்பட்டு விடுமோ என்ற அச்சு உணர்வில் காந்திதேசமான இந்தியா மெளனாம் சாதித்து வருவது என்ற இலங்கையுடன் நெருக்கமான மறைமுக தொடர்புகளையும் பேணி வருகின்றது.

தற்போது எல்லாமே நடந்து முடிந்த பின்னர் இலங்கை அரசின் உண்மையான முகத்தை உலக நாடுகளால் புரிந்துகொள்ள முடிந்துள்ளது. தனது நாட்டு மக்களையே சுவிரக்கமற்ற வகையில் அழித்தொழித்தவர்களின் கொடுரை செயற்பாடுகள் வெளிச்சத்துக்கு வரத் தொடர்க்கியுள்ளன. ஆனாலும் தொப்பந்து தனது செயல்களை நியாயப் படுத்துவதிலேயே அடிசியாளர்கள் ஈடுபட்டு வருகின்றனர்.

இதற்கும் நடவடிக்கைகளைக்குத் தேவையான சகல உதவிகளும் வழங்கப்பட்டன. இறுதியில் தோற்கடிக்கப்பட முடியாதவர்கள் எனக்கூறப்பட்டு புலிகள் அழிக்கப்பட்டனர். ஆனால் மக்களைக் காப்பதற்கான மனிதாபிமானப் போர்ப்பல்லாயிரக்கணக்கான அப்பாவியிடமிருந்து விட்டுக்கொண்டிருக்கின்றனர்.

நாகம் போல அவர்கள் மாறினர். ஹிட்டர் சொல்வதையே சரியை ஏற்றுக் கொண்டனர். இத்தகைய தொரு நிலைதான் இங்கும் காணப்படுகின்றது. உண்மை கடை உணர்ந்து தெளிவு ஏற்படும் வரை இது வே நீடிக்கப்போகின்றது.

நான் இறுதியில் ஹிட்டர்களுக்கு என்ன நடந்தது என்பதை முழு

வேறான்று என்ற நிலையே 'அவர் களைப் பொறுத்தவரை காணப்படுகின்றது.' உலக நாட்டுக்குச் சிம்ம சொப்பன மாகத் திகழந்த ஜேர்மனியின் சர்வாதிகாரி அடோல்ப் ஹிட்டர் கூட தனது பொய்ப் பிரசாரங்கள் மூலமாகவே ஆரம்ப கால வெற்றி களை ஈட்ட முடிந்தது. இதற்காக கோயப்பல்ஸ் என்பவனை ஹிட்டர் பயன்படுத்தி வந்தான். கோயப்பல்ஸின் பொய்ப் பிரசாரங்கள் மக்களை கொடியவர்கள் விட்டு வைக்கவில்லை.

ஆனால் இந்தப் போரில் கொல் லப்படவர்கள் புலிகள் மட்டுமே. பொதுமக்களுக்கு எந்த வித பாதிப்பும் ஏற்படவில்லையென அதிகாரத்தில் உள்ளவர்கள் திரும்பத் திரும்பக் கூறி வருகின்றனர். ஒரு பொய்யைப் பல முறை கூறி னால் அது உண்மை யாகினும் என்ற சுத்திரத்தை இங்குள்ளவர்கள் நாடு அறிந்தவர்கள் போல செயற்பட்டு வருவது நன்கு தெரிகின்றது.

நன்கே தனக்கும் பாதிப்பு ஏற்பட்டு விடுமோ என்ற அச்சு உணர்வில் காந்திதேசமான இந்தியா மெளனாம் சாதித்து வருவது என்ற சுத்தை கூடும் செயல்களை நெருக்கு உட்கூட்டும் சுந்தரக்கும் கூறுகின்றார்கள். அப்போது நகைகள் ஒன்றும் எம்மிடம் இல்லை. பணமும் கீடையாது என்று ஏதோ பொய்யைக் கூறித் தப்பிக்கவே முயலுவோம். தனிமேல் உயிருக்கு உத்தரவாதும் இல்லை என்ற கட்டம் ஏற்படும் போது உண்மையைக் கூறுவதில் தவறில்லை.

இதனை விடுத்து அரிச்சந்திரனின் நினைவு வந்து, நகைகள் எல்லாம் சமையலறையிலுள்ள அரிசிப்பானைக்கள் இருக்கின்றன. பணம் முழுவதும் பழையை தலையைனாலும் உறைக்கும் போன்று நீதியில் வீடுகளைப்படுத்தி வேண்டும். தனிமேல் உயிருக்கு உத்தரவாதும் இல்லை என்ற கட்டம் ஏற்படும் போது உண்மையைக் கூறுவதில் தவறில்லை.

உண்மை என்பது எப்போதுமே எம்மிடம் இருக்க வேண்டிய அரிய குணம் என்பதில் சுந்தேகமே இல்லை. ஆனால் சந்தர்ப்பத்துக்கு ஏற்ற வகையில் சிறிதனவும் கீடையாது என்று ஏதோ பொய்யைக் கூறித் தப்பிக்கவே முயலுவோம். தனிமேல் உயிருக்கு உத்தரவாதும் இல்லை என்ற கட்டம் ஏற்படும் போது உண்மையைக் கூறுவதில் தவறில்லை.

உண்மை என்பது எப்போதுமே எம்மிடம் இருக்க வேண்டிய அரிய குணம் என்பதில் சுந்தேகமே இல்லை. ஆனால் சந்தர்ப்பத்துக்கு ஏற்ற வகையில் சிறிதனவும் கீடையாது என்று ஏதோப்பான நீதியில் வீடுகளைப்படுத்தி வேண்டும். தனிமேல் உயிருக்கு உத்தரவாதும் இல்லை என்ற கட்டம் ஏற்படும் போது உண்மையைக் கூறுவதில் தவறில்லை.

உண்மை என்பது எப்போதுமே எம்மிடம் இருக்க வேண்டிய அரிய குணம் என்பதில் சுந்தேகமே இல்லை. ஆனால் சந்தர்ப்பத்துக்கு ஏற்ற வகையில் சிறிதனவும் கீடையாது என்று ஏதோப்பான நீதியில் வீடுகளைப்படுத்தி வேண்டும். தனிமேல் உயிருக்கு உத்தரவாதும் இல்லை என்ற கட்டம் என்ற நடக்கும் என்பதைக் கூறவே தேவையில்லை.

எனவே உண்மை என்பது எப்போதுமே எம்மிடம் இருக்க வேண்டிய அரிய குணம் என்பதில் சுந்தேகமே இல்லை. ஆனால் சந்தர்ப்பத்துக்கு ஏற்ற வகையில் சிறிதனவும் கீடையாது என்று ஏதோப்பான நீதியில் வீடுகளைப்படுத்தி வேண்டும். தனிமேல் உயிருக்கு உத்தரவாதும் இல்லை என்ற கட்டம் ஏற்படும் போது உண்மையைக் கூறுவதில் தவறில்லை.

நாகம் போல அவர்கள் மாறினர். ஹிட்டர் சொல்வதையே சரியை ஏற்றுக் கொண்டனர். இத்தகைய தொரு நிலைதான் இங்கும் காணப்படுகின்றது. உணர்ந்து தெளிவு ஏற்படும் வரை இது வே நீடிக்கப்போகின்றது. ஆனால் இறுதியில் ஹிட்டலருக்கு என்ன நடந்தது என்பதை முழு

# ஞானபாஸ்கரோதய சங்கம்

# 93

இலவசு  
அகவையல்  
காலை  
வைக்கந்து

இலங்கை பிரத்துராணிய அரசின் காலனித்துவ ஆட்சிக் காலத்தில் இருந்த வேணவில் அன்று வாழ்ந்த தமிழ்ப் புற்றாளர்களால் 1919-10-02 ஆம் திங்டி ஆராம்ரெக்கப்பாடு து கல்வியாங்காடு ஞான மாஸ்க்ரோதய சங்கம் கல்வியாங்காடு மாத்திரின் கல்வியின் வளர்ச்சிப் பாதையில் பங்கெடுத்து மாது சமூகத்துக்கு ஓர் நந்துசக்கியாக அமைந்தது. புலம்பெயர் நாடுகளிலும் இதன் சேவை கிணன பூர்வி அந்த கலங்களு விளக்காக வரிகாடு டி நிற்கின்றது.

இந்த சங்கத்தின் முதலாவது ஆண்டுவிலிழா 1920 ஆம் ஆண்டு முத்துக்குமிழ் விதைக்கர் சுவாமி விரைவானந்தர் அடிகளாரின் ஆசிப்பறையில் ஓருவேள் பெற்றது. இந்த நிகழ்வு வாசது சங்கத்தின் வளர்ச்சிக்கு பிளவு பரிய ஆசிப்பாக அனுந்தப்பட்டனவால் இன்று வாழு சங்கர் விருதூகள் பல உள்ளாறு விருது சராக விளங்குகின்றது.

இரு இனத்தின் வெற்றிகரமான முன்னேற்றம் என்று அந்த இனார் கொண்டதிருக்கும் சலரக், சமய, பொருளாதார, அரசியல் காரணிகளின் அன்ற கோல்களாலேயே திர்மானிக்கும் படித் தின்றது. அந்த வகையில் நேருக்கும் போகுவது சம்பந்தம் இன்று மாது மக்களுக்கு கல்லிரிதியாக, பொருளாதார தீரியாக ஆற்றிவரும் சேவை வார்த்தைகளால் வரிஜிக்க முடியாதனை.

வோது சங்கர் இளம் துடிப்புள்ள இளைய சமுதாயத்துக்கு டல்லேறு வேஷன் வேபா டி.கணையர், இல்ல பொய்வல்லுநர் வேபா டி.கணையர் நாயக்கவர் குரு பூஷகர், வெள்ளைரி நிலை முற்றம் வேபாஞ்சி நிகழ்வுக்கணையர் நா த்தி அதன் மூலம் யான்வெறுச் செய்துள்ளது.

இந்த சங்காரங்கு, சனசரமூக நிலையாக, மங்கையர் குழுமம், இவைஞர் சங்கம் என்னும் துணைச்சங்கங்களை உள்ள கிடிபள்ளது. இந்த துணைச் சங்கங்கள் ஒன்றொன்றாக தந்துறடு துறைகளில் ஆற்றிவரும் சேவையானது மக்களின் வழிப்பை முன்னேற்றத்துக்கு பெரும் பங்கெடுத்து ஆற்றி வருகின்றது.

ஆறுமின் காலத்தில் இந்த சங்கங் சிறு கொடி வில் ஆறும் பிரீக்குப்பாடு து. அன்றைய நாள்களில் முரணை வர்த் தூதுகல், இறைநாயம் சங்கீர்த்தன பஜனைகள் நடத்துகல், மற்றும் வெள்ளிக்கிழமைகள் தோறும் நந்திரிசங்கம் ஆற்றுகல் என ஆறார்காலச் சேவைகள் அனுரந்தன.

இன்று 93 ஆவது அக்கையில் காலடி எடுத்து வைக்கும் இந்த சங்கங் பெற்றுக்கூடி கள், பெற்ற புகள் மத்தியிலும் சாலித்து பிற்கும் சாதனங்கள் பல.

இந்த சங்கத்தின் ஸ்தாபகர்களில் அவற்றுவர் அனைந்த வே.சிதம்பரப்பின்னள், ர.குண்டகுயா, சி.செல்லலையா, க.சின்னையா, வ.அருதவானர், க.வீ.சின்னத்துரை, க.தாஸராமராவன், நா.குந்தையா, கா.இராசையா, வ.செல்லத்துரை ஆகியோருடு இணைந்து செயலாற்றிய சங்க நிறுப்பினர்கள் ஆகியோரது தன்னவம் கருதாக சேவையே இந்தச் சங்கர் ஆல்டோால் தழுறக்கவர் அறுகுளீால் பொருகவர் ஏதுவாக அனுந்தன.

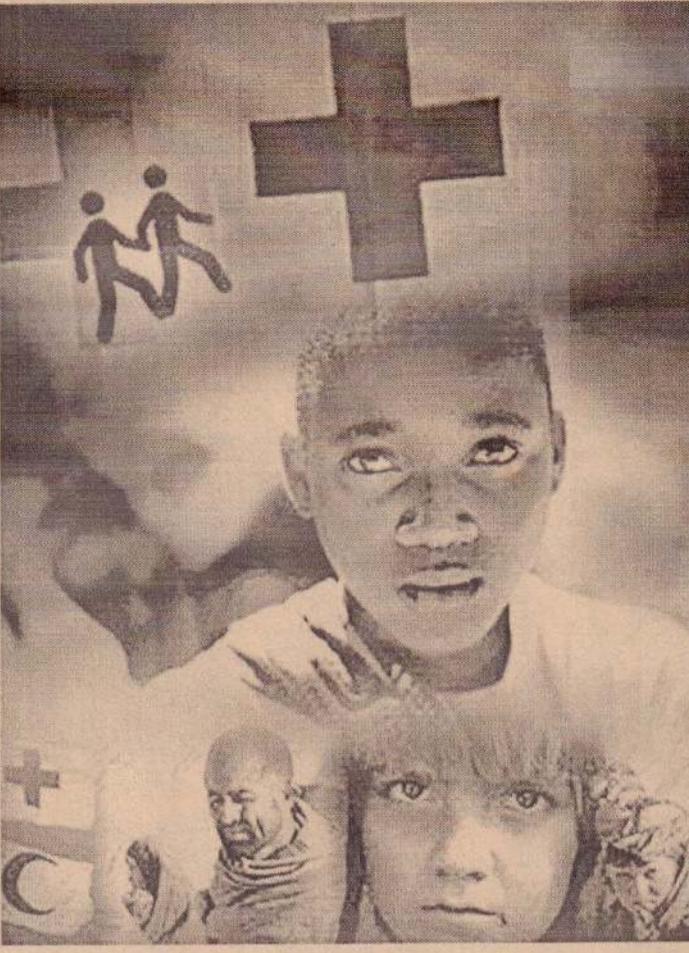
ஆராட்டு காலத்தில் விவசாயிகள் ஓவ்வு நேரங்களில் தமிழர்களின் மறுவழி செஸ்வினையாக பான கூவர் பலிபுரம் விவசாயம் குடிவில் ஏடுக்குவர். அதும் குமல்ல விவசாயத் தின் குல்லியான நுழைக்காரன் வியங்களை கூடி ஆராய்த் தது சன் துறைசார் நிருணர்களின் கருத்தரங்குகளையாக ஒழுங்குகிறதினார்கள். வள்ளுவாப் பெருந்தகைக்கு வருந் தேவூரும் விழா எடுக்கப்பட்டு வருக்கக்கூடு.

இந்தக் கிராமம் சங்கிலிய மன்னனின் இராசதானிக்கு அருகில் இருந்துமையாலும், சிறந்த விவசாய நிலமாக விளங்கியபோதினாலும் சிற்க வைத்திய மூலிகைகள் அடிக்கா காணப்பட்டு படியால் அரச வைத்தியர்கள் பலர் முற்புறை முற்பார்வை சிற்க வைத்தியத்துறையில் சிறந்து விளங்கி விண்ணங்கர்.

தேன் சிந்திகும் கவியனை அரசவைக் கவிஞருக்களும் இங்கு வாழ்ந்துள்ளனர். அதற்கு ஆதாரமாக பலவனையிர் வீதி இன்றும் காண்டார் குடின்றது. வாழு சங்க மாசலில் 1400 ஆண்டுகள் பழையவாய்ந்த பண்ணில் வெறுக்கப்பட்டது. மாடுருஞ்சிக் கல், சுணமதாங்கி மற்றும் வயலில் மேய்ந்து பிற்பகல் வரும் பக்கள் நீர் அருந்துவதற்கு தண்ணீர் தொட்டி என்னை காண்டார். ன. போர் காலத்தில் சுணமதாங்கியும் தண்ணீர் தொட்டி பும் காண்டார் போய்விட்டன. மாடுருஞ்சிக் கல்லு மாடும் இன்றும் காண்டார் குடின்றது. பண்ணும், பறக்கும், செல்லும், தமிழ்மூர் என அத்தனையும் உத்தேவைக்கது. ன. வாழு மண்ணில் ஒலாவர வாழு சங்கர் ஆற்றிவரும் சேவைகள் பல. பேராசிரியர் கைலாசாதி போன்ற அறிஞர்கள் தலைவரையில் இருப்பெறும் பாடமான்களை காணுதற்கு அப்பலார்களில் இருந்தெல்லாம் அறிஞருக்களும் ஆப்பவைக்களும் வட்டு இன்ன பிற்று வெள்ளையாக.

ஒன்று திரண்டா அல் நன்கு வாழ்வி என்னும் இலக்கணத்துக்கு ஓர் வழிகாட்டியாய் திகழ்ந்து வருமொன்றில்லாம் தன்கருணைக்கால் மூலம் அரவணனத்து புதல்வர்களை கவிஞர்களாக, வைத்தியர்களாக, பொறியியலாளர்களாக, மற்றும் சமீபத்திரிக்கும்களாக, ஆற்றல் பிக்க அறிவியலாளர்களாக நான் மாணிக்கும்களாக, செருநோ இந்த சங்கத்தைபே சேரும்.

# மனிதாபிமான சேவையில் செஞ்சிலுடை



இன்று  
செஞ்சிலுவைத் தீணம்  
மே-08

உதவவதுடன் போர்க் காலங்களில் கடைப்பிழக்கப்பட வேண்டிய சர்வதேச நியமனங்களைப் பற்றி விவியற்ததும் அமைப்பாகும். இன்று பேர்க் காலங்களின் தன்மை மாறி வருகின்றது. புதிய ஆயதங்கள் பயன் படுத்தல், பாதிக்கப்படும் மக்களின் அளவு அதிகரித்து வருதல் என்பன காரணமாக, இந்த அமைப்பின் செயற்பாடு முன்பு ஒரு போதும் இல்லாதளவு சீக்கலாகியிருந்தது. இலங்கையைப் பொறுத்தவரையில் சர்வதேச செஞ்சிலுவைக் குழு உள்நாட்டு போரில் மிகவும் கணிசமாக செயற்பட்டு இருப்பதாக உள்ளூர் செய்தியாளர்கள் கூறுகின்றார்கள். இருந்தாலும், கடைசியாக செஞ்சிலுவைச் சங்கம் வள்ளியில் இருந்து வெளியேறியது ஓர் கசப்பான செய்தியாகும். இன்று 92 நாடுகளில் 1,3000 இழுயர்களுடன் செயற் படும் ஓர் அமைப்பாகும்.

ஓயிபி ! செஞ்சிலுவைக் கங்கங்கள், சேர்விறைச் சங்கங்கள் N.S உலகளாவிய ரீதியில் தியங்கிவரும் தியக்கமான செஞ்சிலுவை செம்பிறைச் சங்கங்கள். அனர்த்த நிலாரணம், சுகாதாரச் சேவை சமூகசேவைகள், பலதறப்பட்ட சீர்ப்புகள், மாநாடுகள், பார்லிமெண்ட் கூடாக விவரம் கொடுக்கப்பட்டு வருகின்றது.

ஏனோச் செலவுகள், அரசுக்கு துணையாக அதனால் டிலே செய்கின்றது. அதனால் கொள்கைகளைப் போது தேவையான வகைப் பின்னால் அமைப்புக் கிடையாமல் இயக்கம் ஒன்றாகும்.

**பேர்மிலியூவா, சேம்பிரை கங்காஸ் மாசம் IFRC**

ஆண்டில் ஒரம்பிக்கப்பட்டது. தேசிய சங்கங் ஜனவரிவாளில் 191 நாடுகள் கையொப்பமிட்டு உரு தாரும். இது இன, மத, வர்க்கம் ஆகிய வேறுபாடு விகவும் பாதிக்கப்பட்ட மக்களது நிலைமைகளை வகை தீடு இதன் நோக்கம். தனது நிலாரணப்பணிகள் சிய வளங்களைப் பலப்படுத்துவின்றது.

ஒன்றுமிகுவையை உறுத்தி வருகின்றது. இவற்றின் சேலைகள் பயிற்சி, முதலுதவி சேலை, அடிப்படை சுகாதார நிதனால் இயற்கையால் ஏற்படுத்தப்படும் கணம் நிவாரணம் வழங்கல். இரத்ததானமாகும் மருத்துவ கிரிக்கை முகாம் நடத்தல், எங்கு எயிட்டு பற்றி பாதுகாப்பு விழிப்புணர்வு நன்கூக்கக்கூக்கு எப்படி முகம் கொடுப்பது என்

நீதாத்தத்துக்கு பொடி முகவர்களாற்படியுள்ளது அனித்தல், அழிப்படை ஏழு கொள்கைகளை வைக்க செய்தல். அத்துடன் பாதிக்கப்பட்ட பல வகையிலும் உதவி செய்தல், சுனாமி ம், போரினால் பாதிக்கப்பட்ட வைத்தியசாலை மூப்பு என்பன போன்ற பல்வேறு நிலாரணத்து வருகின்றது.

செஞ்சிலுவைச் சங்கங்களின் மாவட்ட கிளையெங்கி வருகின்றது. இது தேசிய அடிப்படையில் எல்லா நிவாரணப் பணிகளிலும் செயலாற்றுகிறது. பொது போர்க் காலங்களில் போத்தில் இருந்த ஊரடங்கு கட்ட நேரத்தில் இரவணித்தியாலும் அம்புலன்ஸ் சேவையாகும் கண்களால் பாரு. அத்குடன் முகாம்களில் இருந்து மக்களுக்கு

மருந்து வசதிகள் வழங்கப்பட்டன. முகாம்களுக்கு வைத்தியசாலைகள் இல்லாத இடங்களில் 2012 ஆம் வருத்திய சேவைகள் செய்யப்பட்டன. இது வியடன் மேற்கொள்ளப்பட்டது. அதற்கு மேலாக பாதிக்கப்பட்ட மக்களுக்கு வீட்டுத்திட்டம், வட ரூ. 2,000 விடுகளுக்கு மேல் அமைக்கப்பட்டது. வல்லாறு ஒதுரா வைத்தியசாலை புறரமைக்கப்பட்டது.

நன்று இந்திய அரசு வடக்கு மாகாணத்துக்கு ரூபாஸ் எம்மால் அமைக்கப்பட்டு வருகின்றது. டெத்தில் 8,000 ரூபாஸ் அமைக்க நடவடிக்கையில்லை. தெல்லிப்பழை, சாவகச்சேரி, நெறுந் தடவியல்லை. அரசாங்க பிரிவுகளில் நடைமுறைப்பகுதி, முடிவாக இயற்கை மற்றும் மனித செயற்கை பாதிப்புறவோர்களின் நலன்களை மனிதாயிரப்பட்டில் சாதி, சமய வர்க்கம், பால், இன மொழிப் பாரி சேவைசெய்வதே செஞ்சிலுவைவச் சங்கங்கீராகும். செஞ்சிலுவைவச் சங்கங்களின் பலம் பரந்த தொண்டர்களின் சக்தியாகும்.

து. பலகிருஸ்வாமி, கொருவா செப்ளாம், முத் தேங்கிலுவையும் உங்கம், பூம். கிணி.

**கொ** சேர்வோ மற்றும் தென் சூரியன் இரண்டாண்து மதுங் தியாக் குடி பேற்ற நாடுகள் வெற்றில் எல்லைக் கோடுகள் புதின தீர்த்தங்களை வொழித்தவை அல்ல வெள்ளைக் கோடுகளை கொடுக்கவை அது தாவிழிமுத்துக்கும் பொருந்தும். சிங்களத்துக்கும் தாவிழிமுத்துக்கும் இனக் கிளில் இருந்த எல்லைக் கோடுகளைப் பிரித்தானியப் பேரிடுவதையே இன்றைய இனக் கிளக்குக்கும் அனாதியின்களைக்கும் காரணி யாகும். கொசோவோ மற்றும் தென் சூரியனில் நனை பெற்றது போல் தாவிழிமுக்களுக்கும் சபாநிரண்ய அடிப்பாண பின் தீழ் ஒரு பொழுதாகக்கெடுப்பான தீர்த்த ஐ.நா. முன்வர வேண்டும் ஒரு காலத்தில் பாண்ணா டு எல்லைகளை ஏவில்லாறைதல் போருக்குக் காரணமாக இருந்தது எனக் கருதுபா? அது இன்று அனாதியை வெண்டிருப்பது தூந்து ஆ? புல பாற்றநிக்கன் அனாதிக்கான முன்னெடுப்பாய்க்கும் போதல் தீர்வுக்கு வேண்டாய சத்திக்காக வரும் பார்க்கப்படுகிறது. இந்த சுபாரிசியான திருப்பாராணது கொசோவோ மற்றும் தென் சூரியன் தீர்த்தங்களை வெண்டும் போது அரசியல் முன்னெடுப்புக்களை நினைவு கூர்தல் நவம்பரும். கொசோவோ இருப்பது இவர்கள் மக்களின் தாய்காராகும். இவர்களில் 90 விழுங்க்காட்டனர். அல்லே வினியா இந்தத்தவர் ஆவர். அல்லே வினியாக்கள் மத்திய தறைக்கு ல் சார்த்து மக்களாவர். இவர்கள் பெரும்பாலும் பண்ணை பை கிழேக்கும் மற்றும் பேரூ மர்க்களுடு முரணக் கடைகுபோடு வின்னிப்பானைந்த இவிரியன் பழங்குடி மக்கள் வழிவந்த வரிகள். சேர்வியர்களும் ஒர் மான் துருக்கி பர்களது சங்கங்களாகவரும் சேர்வியாவிலிக் கூடியி அவாவாஷ்டிகள் முகவர்களாகவரும் இருக்கிறார்கள். அல்பேனியர்களுக்கு, அல்லே வினியா பறந்து படி போல்க்கணி நிலப்பாட்டாய்க் கூடுமேயோ

மற்றும் சேர்ப்பாவின் சில பகுதிகள், மடிடே ராணியா, கிறீஸ் மற்றும் மொன்டெஷ்க்ரோ வரை நீஞும் அழியல் வெல்லைகளாகும். ஆனால் ஜூரோப்பிய வல்லுறசுகள் போன்ற கண் போர்க்கஞ்சக்ருப் பின்னர் 1913 ஆம் ஆண்டு அல்பேனியாவின் அசியல் வெல்லைகளைத் திணித்து போகு அனுவாடி அல்பேனியமக்கள் புறத்தில் விடப்பட்டார்கள். கொசோவோ கேர்ப்பியாவிடம் இழக்கப்பட்டது.

1946 ජූල යොඹප ප්‍රේරාසු හිත්තො (Josip Broz Tito) මධිකොණීයාවින් අභ්‍යෝගනී යාර්ක්ස්, මෙමාන්ඩර්නීක්ත්‍රේ මත්



# எல்லைகளும் சுதந்திரமும்

கொசோவோ மற்றும் தென்கூடான்  
இரண்டினதும் பட்டறிவு

■ The Statesman/ANN

## (தமிழாக்கம் - நக்கிரன்)

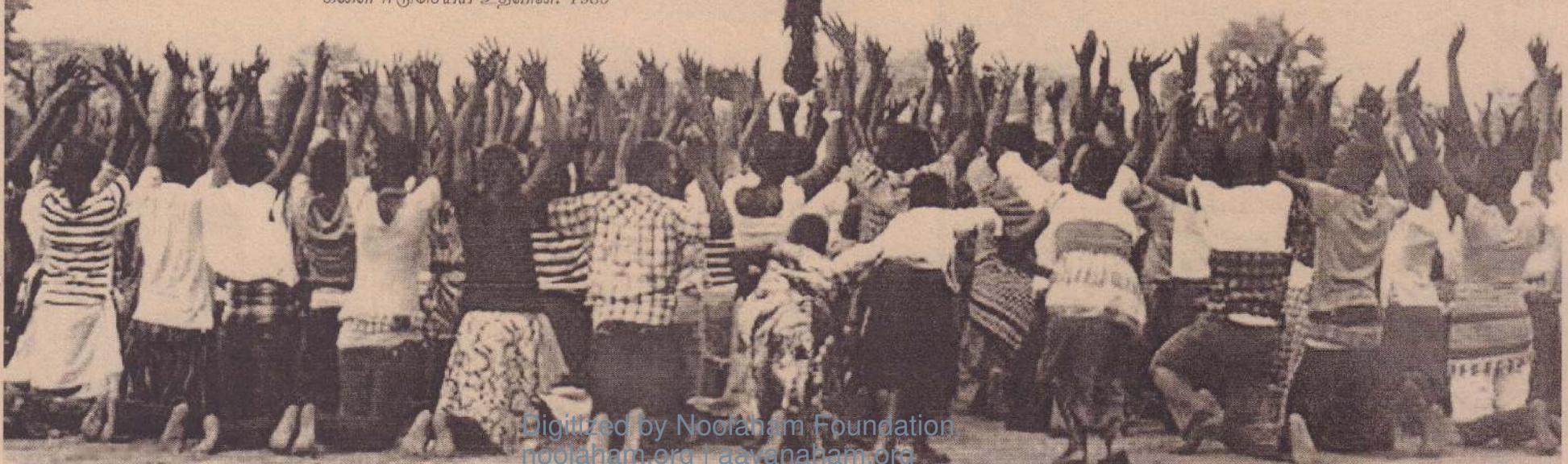
நூற் கொமோவோ நாடுகள் உட்  
பட ஆறு நாடுகளைக் கொண்ட  
யுகோசிலேவியா குடியர  
சில் அரைகுறையாகப்  
பொருத்துனார்.

கம்யூனிஸ் ஆட்சி  
 யின் கீழ் அல்பேனி  
 யாஸன் மதிழ்ச்சியோடு  
 இருந்தார்கள். அவர்  
 களுக்குச் சமவரினம்  
 கள் வழங்குப்பாட்டன.  
 எல்லோரும் யுகோவிலேவிய  
 குடிமக்கள். யுகோவிலேவிக்கிய  
 அல்பேனியர்கள் மேற்கு ஜிரேப்  
 பியாவில் வேலை செய்தார்கள்.  
 அவர்கள் அனுப்ப பண்ண யுகோ  
 சிலேவின் நிதிக் கொடுப்பளவு

இல் தித்தோ  
இறந்தபோனுமே  
பியா அல்பேன்  
யர்களுக்கு எதி  
ராகத் திரும்பி  
யது. ஸ்வேபோ  
டன்மிலேசியா  
கீழுள்ள புதிய  
அரசு 1989 ஆம்  
ஆண்டுக்கிழமே  
வோவின் தன்  
நாட்சி உர்  
மையாற்க  
கியது.

இன் தீவிற்கு நாவின் இடைக்கால நிர்வாகத்துக்குள் கொசோவோ கொண்டுவரப்பட்டது. பெப் ரவரி 2008 இல், கொசோவோ பேரவையின் உறுப்பினர்கள் தனிப்பட்ட முறையில் செயற் பட்டு - பேரவையைக் கூட்டுப் படுத்தாது - கொசோவோவை குடியரசாக சுதந்திரப் பிரகடனம் செய்தார்கள். மொத்தம் 193 ஐ.நா. உறுப்பு நாடுகளில் 98 நாடுகள் கொசோவோவை அங்கீகரித்துள்ளன. யூலை 2010 இல் பன்னாட்டு நிதிமன்றம், குறிப்பிட்ட பேரவையின் தீர்மானம் கொசோவோவின் இறுதித்

(வளர்ச்சி)



# கனிமாமைமிடறவெளி



**ஒடு** முறை போதிச்துவர் காசி மண்ணாகப் பிரந்தார். அவரது ஆபினின் போது ஓர் எல்லையும் பிழத்தில் சிலர் கலகம் செய்தார்கள். அவர்களை அடக்க மண்ணான போதிச்துவர் சிறு படைப்பு ன் சென்றார். பலத்த போர் மூண்டுது. அதில் மண்ணர் காப்புறந்றார். அவர் அமர்ந்திருந்த குதிரை மிரண்டு அவரோடு போர்க்காத்திலிருந்து ஓடிப் போய்சிற்று.

சற்று ஜோத்திற்கெல்லாம் அக்குதிரை மண்ணரை ஒரு சிறு கிராமத்திற்குக் கொண்டு போய்க் கேர்ந்தது. வாள், கேட்டப், கவசம் முதலியவுற்றோடு குதிரை மீது அமர்ந்து வந்த மண்ணரைப் பார்த்து அங்கு கூடி பேசிக் கொண்டிருந்த மக்கள் பயந்து ஏழந்து ஓடினார்கள். ஆனால் அந்த கிராமத்திலைவன் மட்டும் ஓடாமல் நின்றான்.

அவன் மண்ணரை அனுகி "நீ கலக்காரனா அல்லது அரசர் பக்கத்தைச் சார்ந்தவனா?" என்று கேட்டான். மண்ணரும் "நான் அரசர் பக்கமே" என்றார். ஆது கேட்டு கிராமத்திலைவன் திருந்தி அனுக்கு "அப்படியானால் என் வீட்டிற்குப் போகலாம் சா" எனக் கூறி போதிச்துவரைத் தன் விருந்தாவியாகத் தன் வீட்டிற்கு அழைத்துச் சென்றான்.

அவனும் அவன் மண்ணவியும் அவரை உடசரித்தார்கள். உண்ண உணவும் படுக்க வசதியும் செய்து கொடுத்து அவரது குதிரையையும் ஓரிடத்தில் கட்டி அதற்குப் பில்லும் கொள்ளும் கொடுத்தார்கள். மண்ணர் நான்கு நான்கள் அந்த திலைவனின் வீட்டிலேயே இருந்தார். கிராமத்திலைவன் அவரை அக்கறைப்பான் கவனித்துக் கொண்டான்.

வேளா வேளைக்கு உணவு கொடுத்தோடு அவர் காப்புறந்தும் இருப்பதைக் கண்டு உள்ளுரு வைத்தியரை அழைத்து வந்தார். போதிச்துவரும் வைத்தியர் கொடுத்த மருந்தைத் தன் காப்பாக்கஞ்சுகுத் தடவிக் கொண்டார். இதற்குள் அவரது வீரர்கள் கலக்காரர்களை அடக்கி விட்டார்கள்.

மண்ணர் அந்திலைவனின் வீட்டிலிருந்து கிளம்பும்

போது "ஐபா! நான் காசி நகரில் வாழ்வான். என் வீடு கோட்டை கூடும் உள்ளது. எனக்கு ஒரு மணைவியும் இரு புதல்வர்களும் உள்ளனர். அங்கே வந்து கோட்டை வாசலில் "மாபெரும் குதிரை வீரர் எங்கே இருக்கிறார்" என்று கேட்டால் நம்மை என் வீட்டிற்கு அழைத்துக் கொண்டு வந்து விடுவார்கள்.

நீர் என் ஊருக்கு வந்தால் என் விருந்தாவியாக எவ்வளவு காலம் வேண்டுமானாலும் தங்கலாம்" என்று கூறிச் சென்றார். மண்ணர் தன் பண கள் இருக்கும் இத்திற்குச் சென்று அவற்றோடு காசி நகருக்குத் திரும்பினார். அங்கு கோட்டை காவலாவியிட படி "பாராவது வந்து "மாபெரும் குதிரை வீரர் வீடு எங்கே உள்ளது?" எனக் கேட்டால் என்னி ம் அழைத்து வாருங்கள்" என் கட்டுப்பையிட்டார்.

அந்தக் கிராமத்திலைவன் திலைவக் காண வருவான் என்று மண்ணர் எதிர்பார்த்தார். ஆனால் அவன் பல மாதங்களாகியிடம் வரவில்லை. அவனை வரவாழூப்பதற்காக மண்ணர் மாதா மாதம் புதுப்படு வரியாக அந்தக் கிராமத்தின் மீது மட்டும் விதிக்கலானார்.

மண்ணர் பல வரிகளைப் பல மாதங்களாக ஒன்றான் பின் ஒன்றாக அறிவித்து வந்தார். முதலில் அதன் கண்ணையை அதிகமாக உணர்தாத அக்கிராமத்தவர் நாளாக ஆக வரியைத் தாங்க முடியாமல் விரும்பப்பட்டார்கள். தம் மீது வரிக்கணம் அதிகமாகி வருவது கண்டு கிராமத்தவர் அந்த கிராமத்திலைவனிடம் "நீங்கள் போய் உங்கள் நான்பாரான மாபெரும் குதிரை வீரர் உதவியால் மண்ணரைக் கண்டு இந்த வரிகளைல்லாம் அகற்ற வற்றாடு செய்யுங்கள்.

என்ன காரணமோ தெரியவில்லை. நம் கிராமத்தின் மீது மட்டுமான இவ்வளவு வரிகள் விதிக்காப்பட்டுள்ளன. நீங்கள் உங்கள் நண்பரின் உதவியோடு மண்ணரைக் கண்டு முறையிட்டாலே நம் துன்பங்கள் தீரும்" என்று கூறி நான்பர்கள், அத்திலைவனும்" நான் போதித்தபார் என்றான்.

(தொடரும்)

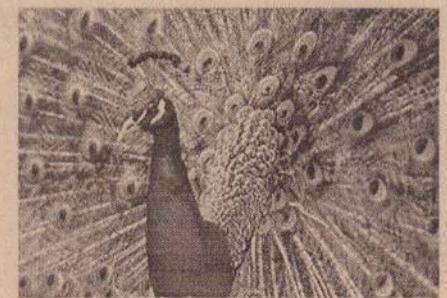
## எனது செல்லப் பூஞ்சை



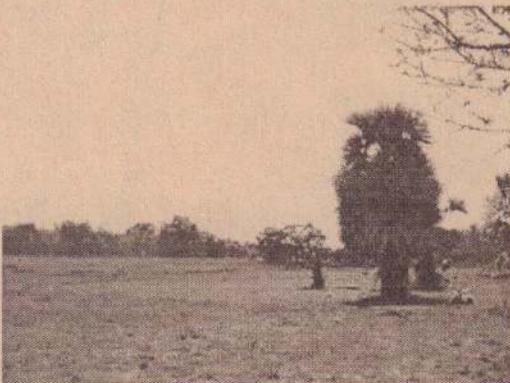
எனது செல்லவா 'சிராணி நாய்' ஆகும், அது என்னும் ஓ புந்து விளையாடும், நாய் என்னைப்பார்த்து வாலம் கூடும், நாய் போது வீரி னை காவல் காக்கும், நாய் 'வள் வள்' எனக் குருக்கும்.

த. அபிநையா, தரம் 2, பாப். இந்து ஆரம்பப்பாடு சாலை.

## அழகு



## எமது பிரதேசம்



வயலோடு சிறு வளைப்பும் வானுயர்ந்த பனை மகவின் இதழைக் கிழித்து இங்கிதம் தருகின்ற ஒளிக்கீற்றும் பகலை - கண்டு விட்ட விடலைக் குருவிகளின் பாசத்தில் இலை ஊட்டும் மட்டப்போடு பால் மணைக் கமழ்ந்து தேந்துகின்ற தாய் கங்கை துங்காவுவைத் தண்ணுந்து மலிழும் நேசத்தை, தோற்றுவிக்கும் இயற்றை என் பிரதேசம் இ.கம்சியா, தரம் 1, ம.வி.

நானைக்கு புதுப்பது அழகு! பருந்துக்கு இந்குவது அழகு! மயிலுக்கு ஆடுவது அழகு! குயிலுக்கு கூவுவது அழகு!

ஜெ.த.வேதான், தரம் 4வி, பா/ சண்டீ லிப்பாய் இந்துக் கல்லூரி.

- இலங்கையின் வேறு பெயர்களும் அவற்றைப் பெயரிட்டு அழைத்தவர்களும்
- ★தம்பபன்னி-ஆரியர்
- ★செரண்டிப்-அரேபியர்
- ★தப்பிரபேன்-கிரேக்கர்
- ★சிலதுவீபீம்-இந்தியர்
- ★சிலன்-சீனர்
- ★செபிலான்-போர்த்துக்கேயர்
- ★சிலான்-ஒல்லாந்தர்
- ★சிலோன்-ஆங்கிலேயர்
- ★எழும்-இலங்கைத் தமிழர்
- ★சிறிலங்கா-சிங்களவர் ச.ஆந்திகா, தரம்-1, வேம்படி மகளிர் உயர்தரப் பாடசாலை

## உந்களுக்குத் தெரியுமா?

1. இறக்கைகள், இல்லாத பூச்சி இனங்கள் யானை? ஏறும்பு, சிலந்தி, பேன்
  2. நான்கு சிறிய பாதங்கள் உடைய பிராணிகள் யானை?
  3. தவளை, பல்லி, உடும்பு, ஓணான்
  4. வலுவான ஒடுக்கள் உடைய பிராணிகள் யானை?
  5. ஆமை, நண்டு, கடற்சிப்பி, நத்தை
  6. செதில்களைக் கொண்ட தோலை உடைய பிராணிகள் யானை?
  7. பாம்பு, தவளை, முதலை
  8. ஒட்டுண்ணிகள் வாழுக்கூடிய பிராணிகள் யானை?
  9. இனரை மிகுந்து பிராணிகள் யானை?
  10. அனைத்தும் உண்ணிகள் யானை?
- மனிதன், நாய், கோழி, புனை, அணில், மைனா, காகம், ஏறும்பு, சே.த.னுவிகா, உயிருக்கு இல்லாம், பலவிலைப்பாகவாமி ம.வி.
- Digitized by Neelam Foundation
- Digitized by Neelam Foundation



செல்லப் பூஞ்சை இலங்கைத் தமிழர் ச.ஆந்திகா, தரம்-1, வேம்படி மகளிர் உயர்தரப் பாடசாலை

## உங்களுக்குத் தேவையான வங்கிச் சேவைகள் அனைத்திடம் நாம் வழங்குவோம்



விவரம் கொடிச் செலவுகள்  
நிறுவனம். 3% தொகை  
ஒத்துப் பணமின்மீது  
ஏதோ ஏதும் விரும்ப விரும்பும்  
கொடிச் செலவுகள்



உங்கள் நிறுவன வங்கியை விட  
உங்கள் வாசி விவரங்களை விடுவது



உங்கள் ஓய்வுகளுக்கு விரும்பும் 10.5%  
ஏதோ ஏதும் விரும்பும்



வாஞ்சி  
Junior+  
Children Savings Account  
அநேகம் வாஞ்சி  
உங்கள் நிறுவனத்துடன் 10%  
ஏதோ ஏதும் விரும்ப விரும்புதல்.



### வாஞ்சி வங்கி

உங்கள் வங்கியான வாஞ்சி



உங்கள் வங்கியான வாஞ்சி

**RANWARAMA  
PAWNING**

உங்கள் நிறுவனத்துடன்  
உங்களுக்கு விடுவது விரும்பும்  
ஏதோ ஏதும் விரும்பும்.



உங்கள் வங்கியான வாஞ்சி  
உங்களுக்குத் தேவையான வாஞ்சி  
உங்கள் வாஞ்சி வங்கி வாஞ்சி  
உங்கள் வாஞ்சி வங்கி வாஞ்சி

**Vardhana  
Nenasa**

உங்கள் வாஞ்சி வங்கி வாஞ்சி  
உங்களுக்குத் தேவையான வாஞ்சி  
உங்கள் வாஞ்சி வங்கி வாஞ்சி.

உங்கள் வாஞ்சி - 1,000.00 - 49,999.99 = 5.00% | 50,000.00 - 249,999.99 = 6.00% | 250,000.00 - 499,999.99 = 7.00% | 500,000.00 - 999,999.99 = 8.00% | 1,000,000.00 முதல் காலை வீதி = 9.00%  
ஏதோ ஏதும் 99,999.99 வீதி = 4.00% | 100,000.00 முதல் காலை = மதுபு வீதி வீதி

உங்கள் வாஞ்சி - 1,000.00 - 4,999.99 = 5.00% | 5,000.00 - 99,999.99 = 5.50% | 100,000.00 முதல் காலை வீதி = 7.00%

ஏதோ ஏதும் - <100,000.00 = 4.50% | 100,000.00 - 149,999.00 = 6.25% | 150,000.00 - 249,999.00 = 8.50% | 250,000.00 - 499,000.00 = 8.75% | 500,000.00 முதல் காலை வீதி = 10.50%

உங்கள் வாஞ்சி - ரூ. 1 லட்ச. வரை - மதுபு வீதி | ரூ. 1 லட்சம் வரை - மதுபு வீதி வாஞ்சி.வாஞ்சி.வாஞ்சி.வாஞ்சி.

5,000.00 முதல் காலை வீதி = 10.50%

உங்கள் வாஞ்சி - 9,999.99 வீதி = 4.00% | 10,000.00 முதல் காலை வீதி = 7.50%

**உங்கள் வங்கியிடம் : 011 2663888**

உங்கள் வங்கியிடம் விவரம் தமிழ்நாட்டில் AA-க்கு

73, டபிஸ்ட்ட.ஏ.டி. ராமநாயக்க மாவட்டத், கொழும்பு 2.

இணையத்தளம் : [www.dfcc.lk](http://www.dfcc.lk)

தொ : (011)2371371

Digitized by Noolaham Foundation.  
[noolaham.org](http://noolaham.org) | [aavanaham.org](http://aavanaham.org)



## LIC யுந்தாண்டு யிருசந்தி

வெள்ளு விவரிப்புட்டி கம்பன்களை நிற்பி அழுப்பி பரிசுகளைப் பெற்ற காலத்துடும் மாநிலத்தின் நிறைவேரர்களுக்கு எடுத்துவிடுவதை

### LED TV விவரிப்புட்டி

1. எ. வி. ஸ்டார்மேல் - நூலேஸ் ரூ. 1,499. 0575223545
2. கீதாஸ் கூபிஸ் - காஷ் ரூ. 1,499. 0575223545

### Digital Camera விவரிப்புட்டி

1. எ. ஸ்டார்மேல் - நூலேஸ் ரூ. 1,499. 0575223545
2. எ. ஸ்டார்மேல் - நூலேஸ் ரூ. 1,499. 0575223545
3. கூபிஸ் மாநில - நூலேஸ் ரூ. 1,499. 0575223545

### Micro Wave Oven விவரிப்புட்டி

1. எ. வி. ஸ்டார்மேல் - நூலேஸ் ரூ. 1,499. 0575223545
2. எ. வி. ஸ்டார்மேல் - கீதாஸ் ரூ. 1,499. 0575223545
3. எ. வி. ஸ்டார்மேல் - நூலேஸ் ரூ. 1,499. 0575223545
4. எ. வி. ஸ்டார்மேல் - நூலேஸ் ரூ. 1,499. 0575223545
5. எ. வி. ஸ்டார்மேல் - நூலேஸ் ரூ. 1,499. 0575223545
6. எ. வி. ஸ்டார்மேல் - நூலேஸ் ரூ. 1,499. 0575223545
7. எ. வி. ஸ்டார்மேல் - நூலேஸ் ரூ. 1,499. 0575223545
8. கூபிஸ் கூபிஸ் - நூலேஸ் ரூ. 1,499. 0575223545
9. கூபிஸ் கூபிஸ் - நூலேஸ் ரூ. 1,499. 0575223545
10. எ. வி. ஸ்டார்மேல் - நூலேஸ் ரூ. 1,499. 0575223545



வெற்றியாளர்கள் அநுகூலமாக எடுத்து விட அழுவகைகளை நூலேஸ் மாநிலத்தின் நிறைவேரர்களுக்கு எடுத்துவிடுவதை

Life Insurance Corporation (Lanka) Ltd.  
Sharnell Building, 29/2, Viharka Road, Colombo 4.

Tel: 077-723-0064, 011-255-2277 (Ex. 37)

**LIC**

Life Insurance Corporation (Lanka) Ltd.

[www.lanka.com](http://www.lanka.com)

நுணாவில் வாசியின் கைவண்ணம்



நுணாவில் மத்தி விஸ்வலிங்கம் தம்பிநாதனின் கைவண்ணத்தில் தேங்கால் சிரட்டை மற்றும் சிப்பிகளால் தயாரிக்கப்பட்ட குத்துவிளக்குகள். (9)

ஜூப்பானின் Tochigi எனும் இடத்தில் Ashikaga எனும் பூங்கா உள்ளது. இங்கேதான் உலகின் மிகவும் அழகான விஸ்வரியா மரம் அமைந்துள்ளதாக குறிப்பிடப்படுகிறது.

மிகப் பழைமையானதும் மிக விசாலமானதுமாக உள்ள அந்த மரம் இப்பூங்காவின் முக்கிய ஈர்ப்பாக உள்ளது. சுமார் 143 வயதான இந்த விஸ்வரியா மரத்தின் கிளைகள் விட்டங்களின் துணையோடு நிற்பதால் ஓர் மலர்க்குடை போல் காட்சி தருகிறது. மே- ஏப்ரல் வரையிலான நடுப்பகுதியில் இப் பூங்காவிற்கு வருகை தந்தால் இந்த விஸ்வரியா மரத்தின் முழு அழகையும் ரசிக்கலாம்.



உலகின்  
மிகவும்  
அழகான  
மரம்

✓ சிறந்த தயாரிப்பு ✓ தூ உந்தாவாறு  
✓ நூட்டளவிய சிறந்த சேவை

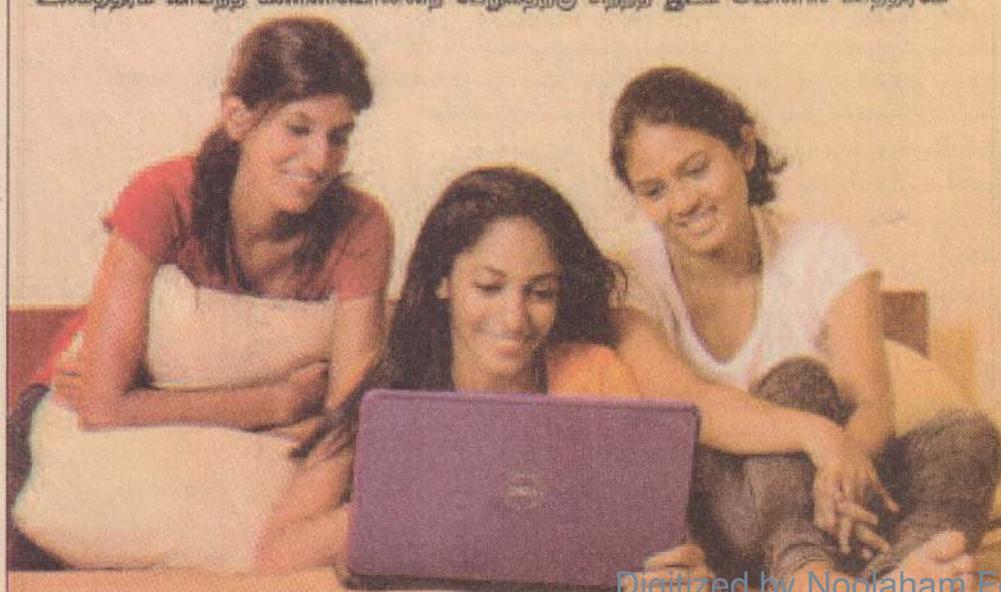


The power to do more

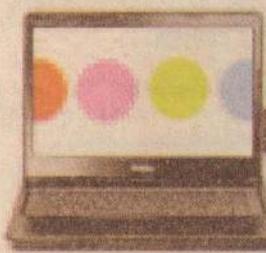
சாதனங்யாளர்களின்

## மநிநுப்ப தெரிவு

அந்தேன்றும், இந்தேன்றும் பொஞ்சுப்பட்டி மூல வனிகின் ஏந்தையில் இருந்தாலும் உங்கத்தும் வாய்ந்த களினியோன்றை பெறுவதற்கு சிறந்த இப்பு அபான்ஸ் மாத்திரமே



Digitized by Noolaham Foundation  
[noolaham.org](http://noolaham.org) | [aavanaham.org](http://aavanaham.org)



INSPIRON 3420

- i3-3110M - 3rd Gen
- 2GB
- 500GB
- 14" LED
- Ubuntu

மதிப்பு விலை  
Rs. 69,990



INSPIRON 3521

- i3-3227U - 3rd Gen
- 4GB
- 500GB
- 15.6" LED
- McAfee Virus Guard
- Ubuntu

Rs. 79,990

மதிப்பு விலை  
Rs. 19,990

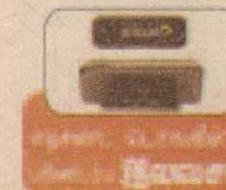


INSPIRON 3521

- i5-3337U - 3rd Gen
- 4GB
- 500GB
- 15.6" LED
- McAfee Virus Guard
- Ubuntu

Rs. 99,990

மதிப்பு விலை  
Rs. 24,990



Abans